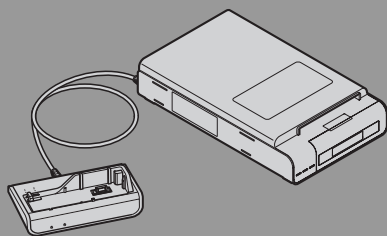


SONY®

Cyfrowa drukarka fotograficzna Tiskárna digitálních fotografií

DPP-FPHD1



Instrukcja obsługi

Przed rozpoczęciem eksploatacji drukarki należy dokładnie zapoznać się z treścią niniejszej instrukcji oraz pozostawić ją do wykorzystania w przyszłości.

Návod k obsluze

Před používáním této tiskárny si pečlivě přečtěte tuto příručku a uschovejte ji pro další použití.

PL

CZ

SUPER COAT 2

© 2007 Sony Corporation

3-198-774-91(1)

Ostrzeżenie

Aby zmniejszyć ryzyko pożaru lub porażenia prądem, nie wystawiać urządzenia na deszcz i chronić je przed wilgocią.

Dotyczy klientów w Europie

Niniejszy produkt został przetestowany i uznany za spełniający wymagania dyrektywy EMC dotyczące korzystania z kabli połączeniowych o długości poniżej 3 metrów.

Uwaga

Na obraz i dźwięk z urządzenia może wpływać pole elektromagnetyczne o określonej częstotliwości.

Uwaga

Jeśli ładunki elektrostatyczne lub pola elektromagnetyczne spowodują przerwanie przesyłania danych, należy uruchomić ponownie aplikację lub odłączyć, a następnie ponownie podłączyć kabel komunikacyjny (USB itp.).

Pozbycie się zużytego sprzętu (stosowane w krajach Unii Europejskiej i w pozostałych krajach europejskich stosujących własne systemy zbiórki)



Ten symbol na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt nie może być traktowany jako odpad komunalny, lecz powinno się go dostarczyć do odpowiedniego punktu zbiórki sprzętu elektrycznego i elektronicznego, w celu recyklingu. Odpowiednie zadysponowanie zużytego produktu zapobiega potencjalnym negatywnym wpływom na środowisko oraz zdrowie ludzi, jakie mogłyby wystąpić w przypadku niewłaściwego zagospodarowania odpadów. Recykling materiałów pomoże w ochronie środowiska naturalnego. W celu uzyskania bardziej szczegółowych informacji na temat recyklingu tego produktu, należy skontaktować się z lokalną jednostką samorządu terytorialnego, ze służbami zagospodarowywania odpadów lub ze sklepem, w którym zakupiony został ten produkt.

Pasujące akcesoria: pilot

Powielanie, edytowanie lub drukowanie zawartości płyt CD, programów telewizyjnych, materiałów chronionych prawami autorskimi, takich jak obrazy lub publikacje, jak również innych materiałów z wyjątkiem własnych nagrań lub utworów, jest ograniczone tylko do użytku prywatnego lub domowego. Brak praw autorskich lub brak zgody właściciela praw autorskich na powielanie materiałów lub korzystanie z nich w zakresie wykraczającym poza podane ograniczenia może stanowić naruszenie praw autorskich i być powodem do roszczeń o odszkodowanie ze strony właściciela praw autorskich.

Drukując zdjęcia za pomocą drukarki, należy zwrócić szczególną uwagę na to, aby nie naruszać praw autorskich. Jakiegokolwiek nieupoważnione wykorzystanie lub zmodyfikowanie wizerunku innych osób może stanowić naruszenie ich praw.

Podczas niektórych pokazów, występów lub wystaw fotografowanie może być zabronione.

Znaki towarowe

- Cyber-shot jest znakiem towarowym firmy Sony Corporation.
- Wszystkie inne nazwy firm i produktów przytoczone w niniejszym dokumencie mogą być znakami towarowymi lub zastrzeżonymi znakami towarowymi odpowiednich firm. Ponadto znaki TM i ® nie są przytaczane w niniejszym podręczniku we wszystkich przypadkach występowania nazwy.
- Oprogramowanie jest częściowo oparte na pracach zespołu Independent JPEG Group.

Zalecenia dotyczące kopii zapasowych

Aby uniknąć ryzyka utraty danych spowodowanej przypadkowym lub nieprawidłowym działaniem drukarki, zaleca się tworzenie kopii zapasowych danych.

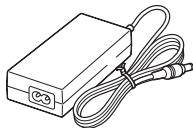
Informacje

W ŻADNYM WYPADKU
SPRZEDAWCA NIE PONOSI
ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA
JAKIEKOLWIEK BEZPOŚREDNIE,
PRZYPADKOWE LUB ŚWIADOME
SZKODY DOWOLNEGO RODZAJU,
ANI ZA STRATY LUB KOSZTY
SPOWODOWANE PRZEZ
JAKIKOLWIEK WADLIWY PRODUKT
LUB KORZYSTANIE Z
JAKIEGOKOLWIEK PRODUKTU.

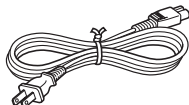
Sprawdzanie zawartości opakowania

Sprawdź, czy wraz z drukarką zostało dostarczone następujące wyposażenie:

Zasilacz sieciowy (AC-S2422) (1)

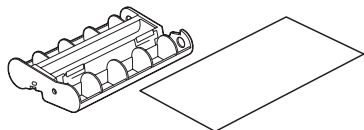


Przewód zasilacza sieciowego * (1)

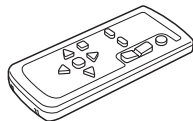


* Przewód zasilacza sieciowego na rysunku jest przeznaczony tylko dla napięcia sieciowego 120 V. Kształt wtyczki oraz parametry techniczne przewodu zasilacza sieciowego różnią się w zależności od regionu nabycia drukarki.

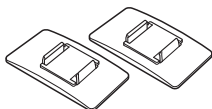
Kaseta czyszcząca (1) / Arkusz czyszczący (1)



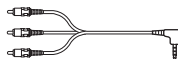
Pilot (1)



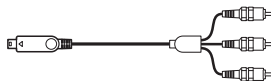
Pionowe uchwyty mocujące (2)



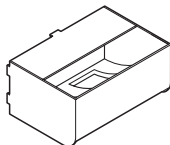
Kabel połączeniowy A/V (1)



Komponentowy kabel video (1)



Ośłona papieru (1)



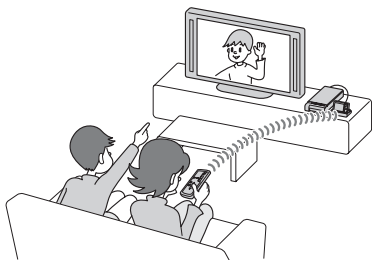
- Pakiet próbek do drukowania w kolorze (Format pocztówkowy)
- Instrukcja obsługi (niniejszy podręcznik, 1)

Spis treści

Sprawdzanie zawartości opakowania	4
Co można zrobić za pomocą tej drukarki	6
Elementy zestawu	8
Przygotowanie urządzenia	11
Przygotowanie pakietu do drukowania	11
Ładowanie taśmy z atramentem	12
Wkładanie papieru do drukowania	13
Podłączanie	15
Wyświetlanie obrazów na ekranie telewizora	18
Drukowanie zdjęć	19
Ładowanie akumulatora	21
Rozwiązywanie problemów	22
W przypadku wystąpienia problemu	22
W przypadku blokady papieru	26
Czyszczenie wnętrza drukarki	26
Środki ostrożności	28
Dane techniczne	30
Zakres wyświetlania obrazów	32

Co można zrobić za pomocą tej drukarki

Możesz korzystać z funkcji wyświetlania obrazów w telewizorze o wysokiej rozdzielczości oraz wydrukować od razu wybrany obraz za pomocą cyfrowej drukarki fotograficznej DPP-FPHD1.



Nagrywanie

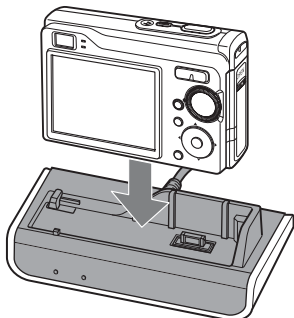


Wykonuj zdjęcia za pomocą aparatu DSC-W80.

Szczegółowe informacje na temat sposobu używania modelu DSC-W80 można znaleźć w instrukcji obsługi dostarczonej wraz z aparatem oraz w Podręczniku aparatu Cyber-shot (PDF).

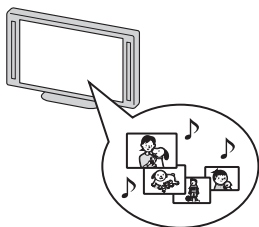
Ustawianie

Umieść aparat na podstawce.



Odtwarzanie

Zdjęcia z aparatu można przeglądać w telewizorze o wysokiej rozdzielczości, do połączenia urządzeń używając komponentowego kabla wideo (w zestawie). → str. 18

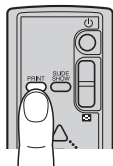


Można odtworzyć serię zdjęć z wybranymi efektami i muzyką (funkcja pokazu slajdów). → str. 18



Drukowanie

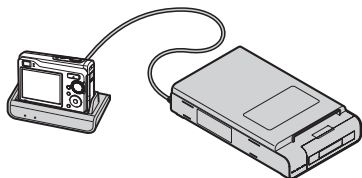
Wybrane zdjęcie można łatwo wydrukować, naciskając przycisk PRINT na pilocie. → str. 19



Ładowanie

Po wyłączeniu aparatu podstawka ładuje akumulator znajdujący się w jego wnętrzu.

Za pomocą podstawki aparatu można naładować akumulator szybciej, niż używając ładowarki należącej do wyposażenia. → str. 21



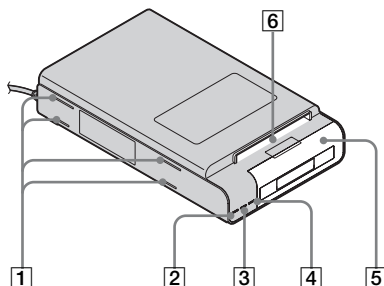
PL

- Można wydrukować maksymalnie 20 arkuszy papieru naraz.
- Funkcja Super Coat 2 zapewnia dużą trwałość wydruków oraz ich odporność na wilgoć i odciski palców, gwarantując ich dobry stan przez dłuższy czas.

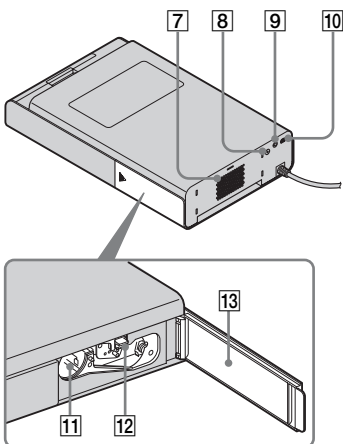
Elementy zestawu

Szczegółowe informacje można znaleźć na stronach podanych w nawiasach.

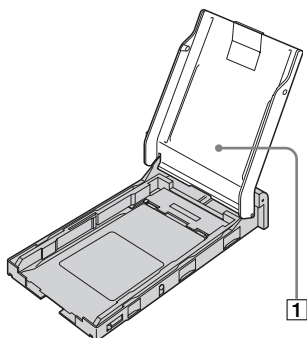
Drukarka



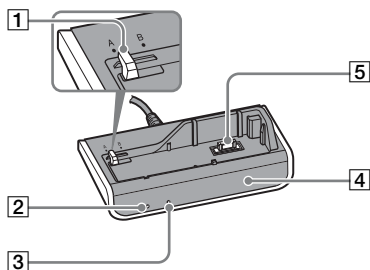
- 1** Szczeliny na uchwyty mocujące (str. 16)
- 2** Wskaźnik  (włączony/tryb oczekiwania)
 - Świeci się w kolorze czerwonym: drukarka znajduje się w trybie oczekiwania.
 - Świeci się w kolorze żółtozielonym: drukarka jest włączona.
 - Miga w kolorze żółtozielonym: trwa drukowanie. Miga także w przypadku wystąpienia błędu.
- 3** Wskaźnik ACCESS (str. 20)
 - Świeci się: aparat jest podłączony do drukarki.
 - Miga: zdjęcie do wydrukowania jest uszkodzone.
- 4** Wskaźnik ERROR (str. 12, 26)
 - Świeci się: kaseta na papier nie jest wsunięta. Brak papieru do drukowania w kasecie na papier. Papier pozostał w drukarce.
 - Miga powoli: taśma z atramentem jest bliska zużyciu. Nie włożono taśmy z atramentem.
 - Miga szybko: papier został zablokowany.
- 5** Kaseta na papier (str. 13)
- 6** Szczelina do wysuwania papieru
 - Nie należy zostawiać więcej niż 20 arkuszy wysuniętego papieru.



Kaseta na papier



Podstawka aparatu

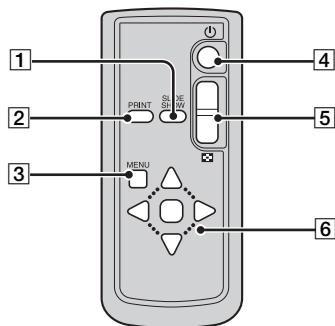


- 7** Otwory wentylacyjne
- 8** Gniazdo DC IN 24V (str. 15)
Podłącz do tego gniazda zasilacz sieciowy, a następnie połącz go z gniazdem sieciowym za pomocą dostarczonego przewodu zasilającego.
- 9** Gniazdo A/V OUT (str. 16)
- 10** Gniazdo COMPONENT OUT (str. 16)
- 11** Gniazdo taśmy z atramentem (str. 12)
- 12** Dźwignia wysuwania taśmy z atramentem (str. 12)
- 13** Osłona komory na taśmę z atramentem (str. 12)

- 1** Pokrywa kasety na papier (str. 13)

- 1** Przełącznik wyboru modelu
Podczas używania drukarki przełącznik wyboru modelu musi być ustawiony w pozycji A.
- 2** Wskaźnik CHARGE (str. 21)
- 3** Wskaźnik HD OUTPUT
 - Świci się, gdy w aparacie wybrano ustawienie „HD(1080i)”.
- 4** Czujnik zdalnego sterowania
- 5** Złącze wielofunkcyjne

Pilot



1 Przycisk SLIDE SHOW (str. 18)

2 Przycisk PRINT (str. 19)

3 Przycisk MENU*

- Funkcje o takim samym działaniu, jak przyciski MENU na aparacie.
- Nie można jednak używać funkcji „Retusz” z menu podglądu.

4 Przycisk  (włączony/tryb oczekiwania) (str. 18)

- W celu włączenia drukarki naciśnij przycisk , aby wskaźnik  zaświecił się w kolorze żółtozielonym.
- W celu wyłączenia drukarki ponownie naciśnij przycisk , aby wskaźnik  zaświecił się w kolorze czerwonym.

5 Przycisk  (indeks)

- Naciśnij stronę , aby wyświetlić ekran indeksu.
- Naciśnij ponownie stronę , aby wyświetlić ekran indeksu z mniejszymi miniaturami.
- Naciśnij drugą stronę, aby powrócić do poprzedniego ekranu indeksu.

6 Przyciski sterowania (////)*

- Naciśnij przycisk ///, aby wybrać obrazy lub elementy MENU.
- Naciśnij przycisk , aby potwierdzić wybór.

* Szczegółowe informacje można znaleźć w instrukcji obsługi dołączonej do aparatu oraz w Podręczniku aparatu Cyber-shot.

Uwagi

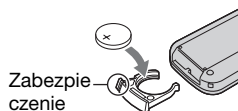
- Przed użyciem pilota należy usunąć arkusz izolacyjny.



- Aparatem można sterować po skierowaniu pilota w stronę czujnika zdalnego sterowania w podstawie aparatu.

Wymiana baterii pilota

- ① Naciskając zabezpieczenie, włóż paznokieć w szczelinę, aby wysunąć pojemnik na baterię.
- ② Włóż nową baterię biegunem dodatnim + do góry.
- ③ Włóż pojemnik na baterię z powrotem do pilota tak, aby zatrzasknął się we właściwym miejscu.



Ostrzeżenie

W przypadku wymiany baterii na nieprawidłowy typ baterii zachodzi ryzyko wybuchu.

Zużyte baterie należy utylizować w sposób zgodny z instrukcją.

OSTRZEŻENIE

Niewłaściwe obchodzenie się z baterią może doprowadzić do jej eksplozji.

Baterii nie wolno ponownie ładować, demontować ani wrzucać do ognia.

- Do pilota przeznaczona jest wewnętrzna okrągła bateria litowa (CR2025). Nie wolno używać baterii innego typu niż CR2025.

Przygotowanie urządzenia

Przygotowanie pakietu do drukowania

Do wydrukowania zdjęć potrzebny jest pakiet do drukowania przeznaczony dla drukarki. Przykładowy pakiet do drukowania w kolorze zawiera zestaw 5 arkuszy papieru formatu pocztówkowego oraz kasety z atramentem na 5 wydruków.

Rozmiar papieru do drukowania

Rozmiar papieru w formacie pocztówkowym:

- 10 × 15 cm (101,6 × 152,4 mm) (maksymalny rozmiar drukowania bez marginesów)

Opcjonalne pakiety do drukowania

W drukarce można używać następujących opcjonalnych pakietów do drukowania:

Pakiet w formacie pocztówkowym SVM-F40P

- 40 arkuszy papieru do drukowania o wymiarach 10 × 15 cm (2 × pakiet 20 arkuszy)
- Taśma z atramentem na 40 wydruków SVM-F120P
- 120 arkuszy papieru do drukowania o wymiarach 10 × 15 cm (6 × pakiet 20 arkuszy)
- 3 taśmy z atramentem — każda na 40 wydruków

Uwaga

Nie wszystkie modele są dostępne w każdym kraju lub regionie.

Uwagi dotyczące używania pakietów do drukowania

- Należy używać wyłącznie pakietów przeznaczonych dla danej drukarki. Użycie innych typów pakietów do drukowania może skutkować nieprawidłowym drukowaniem lub jego uniemożliwieniem.
- Strona bez nadruku jest powierzchnią drukowania. Zanieczyszczenie powierzchni drukowania odciskami palców lub kurzem może spowodować gorszą jakość wydruku. Należy uważać, aby nie dotykać powierzchni drukowania.
- Przed drukowaniem papieru nie należy zaginać ani odrywać wzdłuż perforacji.
- Nie należy drukować na używanych arkuszach papieru ani próbować przewijać taśmy z atramentem. Mogłoby to spowodować uszkodzenie drukarki.

Uwagi dotyczące przechowywania

pakietów do drukowania
(w celu utrzymywania wysokiej jakości wydruków)

- Jeśli częściowo zużyty pakiet taśmy z atramentem i papieru do drukowania ma być przechowywany przez dłuższy czas, należy do tego celu wykorzystać oryginalne opakowanie lub podobny pojemnik.
- Należy unikać umieszczania pakietu do drukowania w miejscach narażonych na działanie wysokich temperatur, dużej wilgotności, nadmiernej ilości kurzu lub bezpośredniego działania promieni słonecznych.
- Pakiet do drukowania należy użyć w ciągu dwóch lat od daty produkcji.

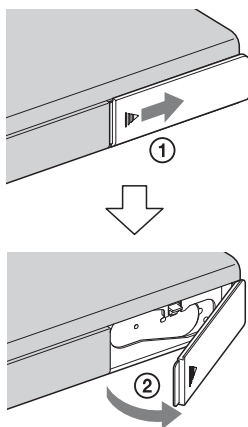
Uwagi dotyczące przechowywania wydruków

- Do wydruków nie należy przyklejać celofanowej taśmy ani wycierać ich gumką do wycierania. Nie należy także umieszczać wydruków pod plastikowymi matami na biurko.

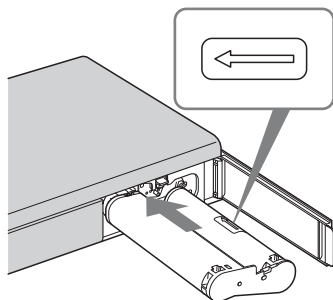
PL

Ładowanie taśmy z atramentem

- 1** Pociągnij za pokrywę komory na taśmę z atramentem i otwórz ją.



- 2** Wsuń taśmę z atramentem zgodnie z kierunkiem strzałki, aby zatrzasnęła się w odpowiednim miejscu.



- 3** Zamknij pokrywę komory na taśmę z atramentem.

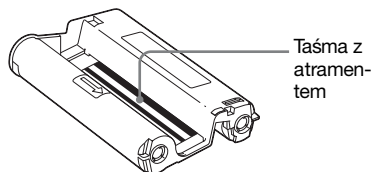
Wijmowanie taśmy z atramentem

Po zużyciu taśmy z atramentem wskaźnik ERROR będzie powoli migać. Otwórz pokrywę komory na taśmę, podnieś dźwignię wysuwania i wyjmij zużytą taśmę.

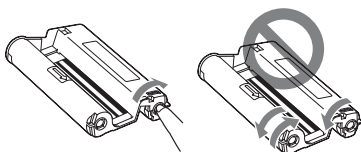


Uwagi

- Należy używać taśmy z atramentem i papieru do drukowania z tego samego pudełka.
- Nie należy dotykać taśmy z atramentem ani umieszczać jej w zakurzonych miejscach. Odciski palców lub kurz na taśmie mogą powodować obniżenie jakości drukowania.



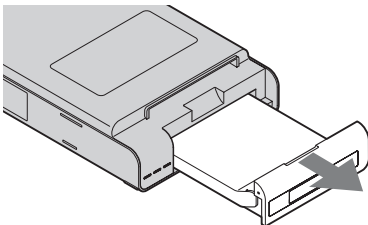
- Nie należy nigdy wkładać ręki do komory na taśmę z atramentem. Głowica termiczna może mieć wysoką temperaturę, szczególnie po wielokrotnym drukowaniu.
- Nie należy przewijać taśmy ani używać przeciwnym razie efekt drukowania nie będzie odpowiedni, a drukarka może działać nieprawidłowo.
- Jeśli taśma z atramentem nie została zatrzaśnięta na właściwym miejscu, należy ją wyjąć, a następnie włożyć ponownie. Jeżeli taśma jest zbyt poluzowana, aby można ją było załadować, zwin ją zgodnie z kierunkiem strzałki w celu zlikwidowania luzu.



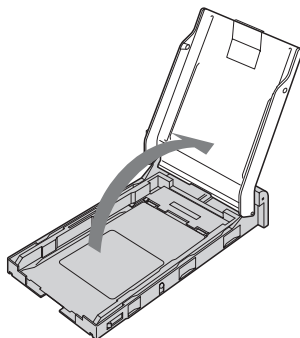
- Nie należy wyjmować taśmy z atramentem podczas drukowania.

Wkładanie papieru do drukowania

1 Wysuń kasetę na papier.



2 Podnieś pokrywę kasety.



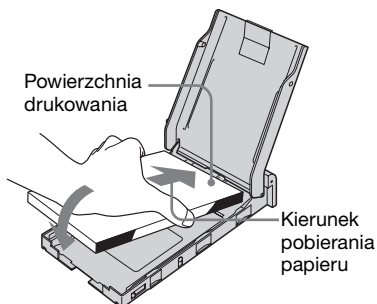
PL

3 Ułóż papier w kasecie.

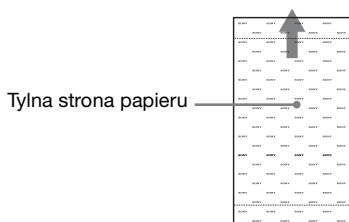
Możesz włożyć maksymalnie 20 arkuszy papieru do drukowania.

Dokładnie wyrównaj papier. Włóż papier do kasety razem z arkuszem ochronnym na górze.

Jeśli nie ma arkusza ochronnego:
Dokładnie wyrównaj papier. Następnie włóż papier powierzchnią drukowania (stroną bez nadruku) do góry.



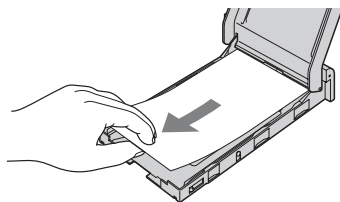
- Ułóż papier, skierowany stroną z logo SONY w dół, we wskazanym kierunku pobierania.



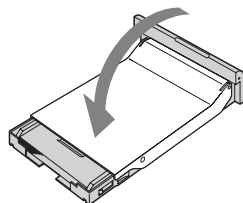
Uwaga

Nie należy dotykać powierzchni drukowania. Odciski palców na powierzchni drukowania mogą powodować gorszej jakości wydruki.

4 Wymij arkusz ochronny.

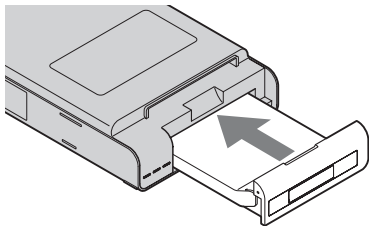


5 Zamknij pokrywę kasety na papier.



6 Wsuń kasety na papier do drukarki.

Wsuń ją prosto i do samego końca.



Uwagi

- Nie należy wysuwać kasety na papier podczas drukowania.
- Aby uniknąć zablokowania papieru lub nieprawidłowego działania drukarki, przed rozpoczęciem drukowania należy upewnić się, że:
 - Papier do drukowania nie jest zapisany ani zadrukowany. Do pisania po papierze po wydrukowaniu należy używać długopisu z tuszem olejowym. Tego papieru do drukowania nie należy używać w drukarce atramentowej itp.
 - Na papierze do drukowania nie należy przyklejać nalepek ani stawiać pieczętek.
 - Papieru do drukowania nie należy składać ani zaginać.
 - Do kasety można jednorazowo załadować maksymalnie 20 arkuszy.
 - Nie należy drukować na używanym papierze. Drukowanie obrazu po raz drugi na tym samym papierze nie ma wpływu na grubość wydruku.
 - Należy używać wyłącznie papieru przeznaczonego dla danej drukarki.
 - Nie należy używać papieru, który został wysunięty bez zadrukowania.

Uwagi dotyczące przechowywania papieru do drukowania

- Papier należy przechowywać tak, aby kartki nie stykały się zadrukowanymi powierzchniami ani nie sasiadowały przez dłuższy czas z materiałami gumowymi lub plastikowymi, takimi jak chlorek winylu lub zmiękcacz. Może to spowodować zmiany koloru lub uszkodzenie wydrukowanego obrazu.

Podłączanie

1 Włóż wtyczkę zasilacza sieciowego (w zestawie) do gniazda DC IN 24V drukarki.

2 Włóż jedną wtyczkę przewodu zasilającego do dołączonego zasilacza sieciowego, a drugą do najbliższego gniazda sieciowego.

Wskaźnik  (włączony/tryb oczekiwania) świeci się w kolorze czerwonym.

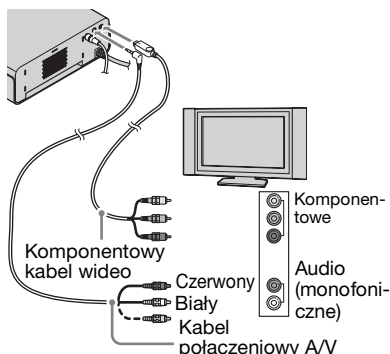


Uwaga

Drukarkę należy zainstalować w pobliżu łatwo dostępnego gniazda zasilania.

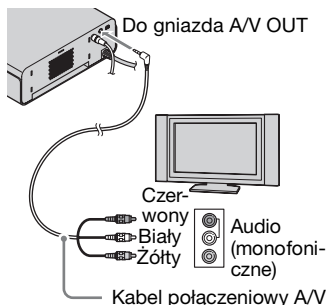
3 Podłącz drukarkę do telewizora.

Podłączenie drukarki do telewizora o wysokiej rozdzielczości za pomocą komponentowego kabla wideo oraz kabla połączeniowego A/V.



- Po podłączeniu komponentowego kabla wideo i kabla połączeniowego A/V obrazy będą wysyłane nie za pomocą gniazda A/V OUT, a za pomocą gniazda COMPONENT OUT.
- Wcześniej wybierz w aparacie ustawienie „HD(1080i)” opcji „COMPONENT”.

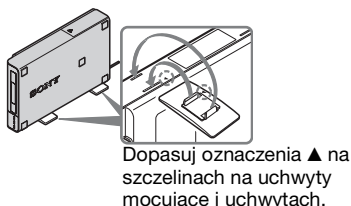
Podłączenie drukarki do telewizora o wysokiej rozdzielczości za pomocą kabla połączeniowego A/V.



Szczegółowe informacje na temat sposobu odtwarzania w telewizorze, zobacz str. 18.

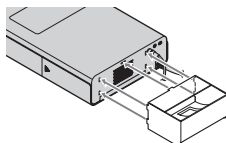
Instalowanie drukarki w pozycji pionowej

Do drukarki można doczepić uchwyty mocujące i zainstalować ją w pozycji pionowej.



Używanie osłony papieru (w zestawie)

Podczas drukowania papier jest kilkakrotnie wysuwany z tylnej części urządzenia. Wysunięty z drukarki papier można zabezpieczyć za pomocą osłony papieru. Osłona zapobiega też blokowaniu otworów wentylacyjnych.



Środki ostrożności

- Drukarka pozostaje podłączona do źródła zasilania, dopóki jest podłączona do gniazda ściennego, nawet jeśli samo urządzenie jest wyłączone.
- Zasilacz sieciowy należy podłączyć do znajdującego się w pobliżu i łatwo dostępnego gniazda sieciowego. W przypadku wystąpienia problemów podczas korzystania z zasilacza należy natychmiast odłączyć zasilanie, wyjmując wtyk z gniazda sieciowego.
- Jeśli zasilacz sieciowy nie jest już używany, należy go odłączyć z gniazda DC IN 24V drukarki.

- Nie należy zwierać wtyku napięcia stałego zasilacza sieciowego za pomocą metalowego przedmiotu, ponieważ może to spowodować jego uszkodzenie.
- Zasilacza sieciowego nie należy używać w ograniczonej przestrzeni, na przykład między drukarką a ścianą.

Wyświetlanie obrazów na ekranie telewizora

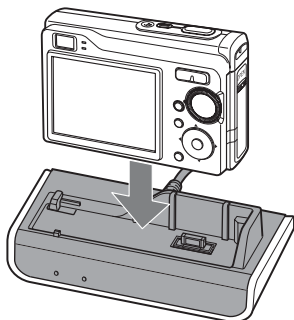
Uwaga

Sprawdź, czy w aparacie dla opcji „Połączenie USB” wybrano ustawienie „PictBridge” lub „Auto”.

Szczegółowe informacje można znaleźć w instrukcji obsługi dostarczonej wraz z aparatem oraz w Podręczniku aparatu Cyber-shot.

Zdjęcia można odtwarzać, podłączając aparat do telewizora za pomocą kabla połączeniowego A/V (w zestawie) lub komponentowego kabla video (w zestawie) i kabla połączeniowego A/V.

1 Umieść aparat na podstawce.



- Ta drukarka jest przeznaczona tylko dla modelu DSC-W80.

2 Włącz telewizor i ustaw przełącznik TV/Video w pozycji „Video”.

- Szczegółowe informacje na ten temat można znaleźć w instrukcji obsługi dostarczonej z telewizorem.

3 Naciśnij przycisk na pilocie, aby wyłączyć aparat.

Na ekranie zostanie wyświetlone menu drukowania.



4 Wybierz opcję „Wyjdź”, naciskając przycisk na pilocie, a następnie naciśnij środkowy przycisk .

Zostanie wyświetlony ekran odtwarzania.

5 Naciskając przyciski i , wybierz żądane zdjęcie.

- Nie można odtwarzać filmów.
- Przed podłączeniem aparatu za pomocą komponentowego kabla video dla opcji „COMPONENT” wybierz ustawienie „HD(1080i)”.

Wyświetlanie zdjęć w formie pokazu slajdów

Całe serie zdjęć nagranych za pomocą aparatu można odtwarzać, naciskając przycisk SLIDE SHOW na pilocie.

- Ustawienia pokazu slajdów można zmieniać w ustawieniach aparatu.

Drukowanie zdjęć

- Zdjęcia można drukować, naciskając przyciski sterowania na pilocie lub na aparacie.

1 Umieść aparat na podstawce, a następnie włącz aparat.

Na ekranie zostanie wyświetlone menu drukowania.



Można wybrać następujące tryby drukowania:

- Drukowanie zdjęcia aktualnie wyświetlanego na ekranie → krok 2
- Drukowanie wielu wybranych zdjęć → krok 3

2 Wybierz opcję „Ten obraz” za pomocą przycisku PRINT lub przycisków sterujących na pilocie, a następnie naciśnij środkowy przycisk ■.

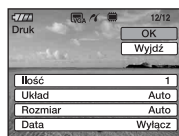
Przejdź do kroku 5.

3 Za pomocą przycisków sterujących na pilocie wybierz opcję „Wiele obrazów”, a następnie wybierz zdjęcia, naciskając środkowy przycisk ■.

4 Wybierz żądane zdjęcia za pomocą przycisków sterujących.

- ① Wybierz zdjęcia za pomocą przycisków ◀/▶, a następnie naciśnij środkowy przycisk ■.
- ② Naciśnij przycisk MENU.
- ③ Wybierz opcję „OK”, a następnie naciśnij środkowy przycisk ■.

5 Ustaw tryb drukowania.



Można wybrać następujące tryby drukowania:

- Drukowanie indeksu
- Drukowanie z obramowaniem/bez obramowania*
- Drukowanie daty

* W przypadku drukowania z obramowaniem zdjęć w formacie 16:9 możliwy jest wydruk całych zdjęć bez przycinania marginesów. (str. 32)

6 Za pomocą przycisków sterowania wybierz opcję „OK”, a następnie naciśnij środkowy przycisk ■.

Zdjęcie zostanie wydrukowane. Po zakończeniu drukowania ekran „Drukuje...” przestanie być wyświetlany.

- Szczegółowe informacje na temat drukowania zawiera Podręcznik aparatu Cyber-shot.
- Podczas drukowania zdjęć można je odtwarzać i przeglądać w telewizorze. (→ str. 18)

Uwagi dotyczące drukowania

- Nie należy przemieszczać ani wyłączać drukarki w trakcie drukowania, ponieważ mogłoby dojść do zablokowania taśmy z atramentem lub papieru. W przypadku wyłączenia zasilania należy zostawić kasę na papier wsuniętą, a następnie włączyć drukarkę. Jeśli drukowany papier pozostał w drukarce, należy wyjąć papier, który wysunął się automatycznie, a następnie wznowić drukowanie, zaczynając od kroku 1.
- Drukowany papier jest stopniowo wysuwany z tylnej części urządzenia. Nie wolno dotykać ani wyciągać częściowo wysuniętego papieru. Podczas drukowania należy zapewnić odpowiednią przestrzeń z tyłu drukarki, np. używając osłony papieru itp.
- Jeśli papier wyczerpie się podczas drukowania ciągłego lub drukowanie wykonywane jest bez papieru w kasie, na drukarce zaświeci się wskaźnik ERROR. Należy uzupełnić papier do drukowania bez wyłączania zasilania i wznowić drukowanie.

Informacje o wskaźniku ACCESS

Wskaźnik ACCESS pokazuje stan połączenia między drukarką a aparatem w następujący sposób:

- Wskaźnik świeci się:
Połączenie między drukarką a aparatem zostało ustanowione.
- Wskaźnik miga:
Zdjęcie do wydrukowania jest uszkodzone.

Ładowanie akumulatora

Należy wyłączyć aparat i umieścić go z włożonym akumulatorem na podstawce aparatu. Ładowanie rozpocznie się automatycznie. Na podstawie aparatu zaświeci się wskaźnik CHARGE.

- Włączenie aparatu spowoduje przerwanie ładowania akumulatora przez podstawkę.
- Po zakończeniu ładowania normalnego* wskaźnik CHARGE przestanie się świecić.

* Czas nagrywania i odtwarzania po naładowaniu normalnym wynosi około 90% czasu nagrywania i odtwarzania po naładowaniu pełnym.

- Czas pełnego ładowania całkowicie rozładowanego akumulatora w temperaturze 25°C wynosi około 230 minut.
Ładowanie może trwać dłużej w zależności od warunków i środowiska ładowania.
- Jeśli silnik drukarki wciąż pracuje, aparat należy wyłączyć po zatrzymaniu silnika. Ładowanie akumulatora nie jest możliwe podczas pracy silnika.
- Jeśli wskaźnik CHARGE nie świeci się lub miga przez dłużej niż 10 sekund, należy sprawdzić informacje w sekcji „Rozwiązywanie problemów”.
- Po umieszczeniu aparatu na podstawie wskaźnik CHARGE może migać przez 3 do 10 sekund. Sygnałizuje to komunikację między aparatem a podstawką i nie oznacza awarii.

Temperatura ładowania

Zakres temperatur podczas ładowania: od 0°C do 40°C. Zalecany zakres temperatur podczas ładowania w celu uzyskania maksymalnej wydajności akumulatora: od 10°C do 30°C.

Rozwiązywanie problemów

W przypadku wystąpienia problemu

Jeśli podczas użytkowania drukarki wystąpią problemy, w celu ich rozwiązania należy skorzystać z poniższych wskazówek. Jeśli nie można rozwiązać problemu, należy skonsultować się ze sprzedawcą produktów firmy Sony.

■ Zasilanie/ładowanie

Nie można włączyć drukarki.

- Sprawdź, czy przewód zasilający jest prawidłowo podłączony do gniazda zasilania.

Nie można naładować akumulatora (wskaźnik CHARGE nie świeci się).

- Wyłącz aparat.
- Sprawdź, czy zasilacz sieciowy jest podłączony prawidłowo.
- Sprawdź, czy aparat jest prawidłowo umieszczony na podstawie.
- Sprawdź, czy akumulator został zainstalowany prawidłowo.
- Akumulator jest całkowicie naładowany.
- Włożony do aparatu akumulator jest nieodpowiedni. Włóż akumulator zgodny z aparatem.
- Silnik drukarki wciąż pracuje. Wyłącz aparat po zatrzymaniu silnika.

Wskaźnik CHARGE miga szybko lub przez dłużej niż 10 sekund.

- Włożony do aparatu akumulator jest nieodpowiedni. Włóż akumulator zgodny z aparatem.
- Sprawdź, czy aparat jest prawidłowo umieszczony na podstawie.

Nie można włączyć aparatu lub aparat nagle się wyłącza.

- Sprawdź, czy aparat jest prawidłowo umieszczony na podstawie.
- Sprawdź, czy zasilacz sieciowy jest podłączony prawidłowo.

■ Połączenie z aparatem

Wskaźnik ACCESS nie świeci się.

- Sprawdź, czy kabel jest podłączony prawidłowo.
- Sprawdź, czy drukarka jest włączona.
- Podczas migania wskaźnika ACCESS wykonaj poniższe czynności:
 - Odłącz aparat od drukarki, a następnie połącz urządzenia ponownie. Możesz też wyłączyć, a następnie ponownie włączyć drukarkę i aparat.
 - W aparacie włączono tryb „Mass Storage”. Zmień ustawienie na „PictBridge” lub „Auto”.

■ Drukowanie

W aparacie wyświetlany jest błąd i nie można drukować obrazów.

- Taśma z atramentem nie pasuje do rodzaju papieru. Włóż odpowiedni rodzaj papieru do drukowania, pasujący do taśmy z atramentem załadowanej do drukarki. Aby zmienić taśmę z atramentem, zatrzymaj drukowanie, wymień taśmę, a następnie wznow drukowanie.

Papier do drukowania nie jest pobierany z kasety. Drukarka może pobierać kilka arkuszy papieru naraz. Drukarka pobiera przekrzywiony papier.

- Nieprawidłowe załadowanie papieru do drukarki może spowodować jej nieprawidłowe działanie. Wykonaj następujące czynności:
 - Sprawdź, czy załadowana jest właściwa ilość papieru do drukowania i taśma z atramentem. (→str. 11)
 - Sprawdź, czy papier do drukowania jest załadowany we właściwym kierunku. (→str. 14)
 - Sprawdź, czy w kasecie na papier znajduje się więcej niż 20 arkuszy. (→str. 14)
 - Sprawdź, czy papier do drukowania jest dokładnie wyrównany.
 - Przed drukowaniem sprawdź, czy papier nie jest zgięty ani pofałdowany.
 - Jeśli papier wyczerpie się podczas drukowania ciągłego lub drukowanie wykonywane jest bez papieru w kasecie, zaświeci się wskaźnik ERROR. Należy uzupełnić papier do drukowania bez wyłączania zasilania i wznowić drukowanie.
- Papier użyty do drukowania nie jest zgodny z drukarką. Użyj papieru właściwego dla drukarki. Użycie papieru niezgodnego z drukarką może spowodować jej nieprawidłowe działanie. (→str. 11)
- Jeśli drukarka nie może pobrać papieru, wskaźnik ERROR będzie szybko migał. Wyjmij kasetę na papier i sprawdź, czy papier nie jest zablokowany. (→str. 26)

Papier wysuwa się podczas drukowania.

- Papier może wysuwać się kilkakrotnie podczas drukowania. Nie wolno dotykać ani wyciągać częściowo wysuniętego papieru. Zaczekaj, aż papier zostanie w pełni wysunięty po zakończeniu drukowania. Ponieważ podczas drukowania papier wysuwa się z tylnej części drukarki kilkakrotnie, należy zapewnić odpowiednią przestrzeń z tyłu drukarki, zakładając osłonę papieru itp.

Nie można drukować.

- Nie można drukować filmów.

■ Wyniki drukowania

Wydrukowane zdjęcia są niskiej jakości.

- Na taśmie z atramentem znajduje się kurz. Wytrzyj plastikową część taśmy i usuń kurz.
 - Na powierzchni drukowania widać kurz i odciski palców. Nie dotykaj powierzchni drukowania (błyszczącej strony bez nadruku). Odciski palców na powierzchni drukowania mogą powodować gorszej jakości wydruki.
 - Do drukarki załadowano zużyty papier lub taśmę z atramentem. Nie drukuj na zużytym papierze. Drukowanie obrazu po raz drugi na tym samym papierze nie ma wpływu na grubość wydruku. Może to spowodować uszkodzenie urządzenia.
-

Jakość i kolory obrazu na ekranie podglądu kamery różnią się od jakości i kolorów wydruku.

- Kolory i jakość obrazu różnią się w zależności od właściwości monitora lub ekranu LCD. Obraz wyświetlany na ekranie służy tylko do celów orientacyjnych.
-

Zakres wydruku nie obejmuje pełnego rozmiaru obrazu.

- Zakres wydruku różni się w zależności od rozmiaru obrazu. Zobacz str. 32.
-

Wydrukowane zdjęcie jest zniekształcone.

- Kasetę na papier nie jest wsunięta prawidłowo. Włóż ponownie kasetę na papier, wsuwając ją prosto i do samego końca.
-

Obraz obrócony w aparacie nie jest drukowany jako obrócony.

- Przy próbie drukowania obrazu obróconego drukarka drukuje obraz przed jego obrotem.
-

■ Wyświetlanie obrazów na ekranie telewizora

Nie można odtworzyć obrazów/dźwięków w telewizorze.

- Dźwięk nie może być odtwarzany, jeżeli urządzenia połączono tylko za pomocą komponentowego kabla wideo. Podłącz kabel połączeniowy A/V do gniazda audio odpowiadającego gniazdu komponentowemu wideo.
 - Ustawienie wyjściowego komponentowego sygnału wideo HD w aparacie może być nieprawidłowe. Sprawdź informacje w instrukcji obsługi dostarczonej z aparatem, a następnie wybierz prawidłowe ustawienie opcji „COMPONENT”.
-

Obrazy nie mogą być wysyłane przez kabel połączeniowy A/V.

- Jeśli drukarka jest połączona z telewizorem za pomocą komponentowego kabla wideo, odłącz ten kabel od drukarki.

■ Inne

Założenie taśmy z atramentem jest utrudnione.

- Wyjmij taśmę z atramentem, a następnie włóż ją ponownie. Jeżeli taśma z atramentem jest zbyt poluzowana, aby można ją było załadować, zwin ją zgodnie z kierunkiem strzałki w celu zlikwidowania luzu. (→str. 13)

Nie można wyjąć taśmy z atramentem.

- Nie wyjmuj kasety na papier i wyłącz urządzenie za pomocą przycisku  (włączone/tryb oczekiwania), a następnie włącz je ponownie. Po zatrzymaniu początkowego przesuwu wyjmij taśmę z atramentem. Jeśli problem nie ustąpi, skontaktuj się z punktem serwisowym lub sprzedawcą produktów firmy Sony.

Papier do drukowania nie jest wysuwany.

- Jeśli wskaźnik ERROR szybko miga, papier został zablokowany. Zobacz „W przypadku blokady papieru” (→str. 26), a następnie wyjmij zablokowany papier z drukarki. Jeśli zablokowanego papieru nie można wyjąć, skontaktuj się z punktem serwisowym firmy Sony.
- Po zaświeceniu się wskaźnika ERROR po usunięciu papieru ponownie rozpocznij drukowanie. Zobacz „W przypadku blokady papieru” (→str. 26), a następnie wyjmij zablokowany papier z drukarki. Jeśli zablokowanego papieru nie można wyjąć, skontaktuj się z punktem serwisowym firmy Sony.

Drukowanie zatrzymuje się w połowie.

- Jeśli wskaźnik ERROR szybko miga, papier został zablokowany. Zobacz „W przypadku blokady papieru” (→str. 26), a następnie wyjmij zablokowany papier z drukarki. Jeśli zablokowanego papieru nie można wyjąć, skontaktuj się z punktem serwisowym firmy Sony.

Przyciski na pilocie nie działają i nie można wykonywać żadnych operacji.

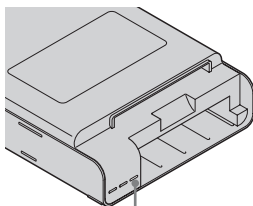
- Sprawdź, czy aparat jest prawidłowo podłączony do podstawki.
- Sprawdź, czy zasilacz sieciowy jest podłączony prawidłowo.
- Bateria w pilocie jest zużyta. Wymień baterię na nową.

Nie można umieścić aparatu na podstawce.

- Sprawdź, czy przełącznik wyboru modelu jest ustawiony w pozycji „A”. (→str. 9)

W przypadku blokady papieru

Jeśli papier zablokuje się, wskaźnik ERROR świeci się lub szybko miga, a drukowanie zostaje zatrzymane. Jeśli wskaźnik ERROR świeci się, usuń papier i wznów drukowanie. Jeśli wskaźnik ERROR szybko miga, odłącz przewód zasilający od gniazda zasilania a następnie podłącz go ponownie. Po zakończeniu początkowego procesu ładowania drukarki wyjmij z niej kasetę na papier. Sprawdź, czy papier nie został zablokowany w szczelinie wyjściowej lub wejściowej drukarki i w razie potrzeby usuń go.



Wskaźnik ERROR

Uwaga

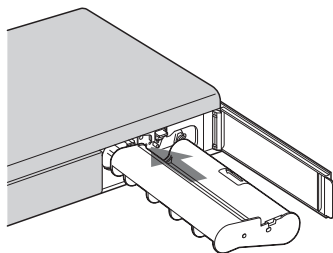
Jeśli usunięcie zablokowanego papieru nie jest możliwe, skontaktuj się ze sprzedawcą lub punktem serwisowym firmy Sony.

Czyszczenie wnętrza drukarki

Jeśli na drukowanych zdjęciach widoczne są białe linie lub regularne kropki, należy użyć kasety czyszczącej i arkusza czyszczącego z dostarczonego pakietu do drukowania w celu wyczyszczenia wnętrza drukarki.

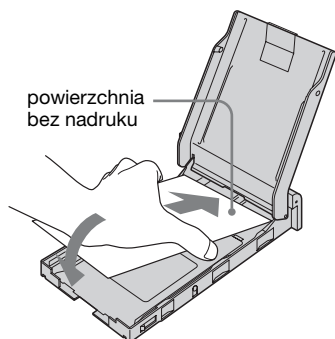
1 Otwórz pokrywę komory taśmy z atramentem i wyjmij znajdującą się tam taśmę (str. 12).

2 Włóż do drukarki dostarczoną kasetę czyszczącą i zamknij pokrywę komory taśmy z atramentem.



3 Wyjmij z drukarki kasetę na papier. Jeśli w kasecie znajduje się papier, wyjmij go.

4 Umieść arkusz czyszczący w kasecie na papier. Włóż arkusz czyszczący stroną bez nadruku skierowaną do góry.



5 Włóż kasetę z papierem do drukarki.

Czyszczenie drukarki rozpocznie się automatycznie. Wskaźnik  (włączony/tryb oczekiwania) wolno miga w kolorze zielonym.

Po zakończeniu czyszczenia arkusz czyszczący zostanie automatycznie wysunięty przez szczelinę wyjściową papieru.

6 Wyjmij kasetę czyszczącą i arkusz czyszczący z drukarki.

- Przechowuj kasetę czyszczącą razem z arkuszem czyszczącym do wykorzystania w przyszłości.

Po zakończeniu czyszczenia

Włóż taśmę z atramentem i papier do drukarki.

Uwagi

- Czyszczenie należy przeprowadzać jedynie wtedy, gdy na wydrukach widoczne są białe linie lub kropki.
- Jeśli można uzyskać prawidłową jakość drukowania, czyszczenie nie wpłynie na dalszą poprawę jakości drukowanych zdjęć.
- Czyszcząc drukarkę, nie umieszczaj arkusza czyszczącego na papierze do drukowania, ponieważ może to spowodować zablokowanie papieru lub inne problemy.
- Jeśli jakość wydruków nie poprawi się po czyszczeniu, należy je powtórzyć kilkakrotnie.

Środki ostrożności

Bezpieczeństwo

- Należy uważać, aby ciężkie przedmioty nie przygniotły przewodu zasilającego i tak go zabezpieczyć, aby nie dopuścić do jego uszkodzenia. Nie należy korzystać z drukarki, jeżeli jej przewód zasilający jest uszkodzony.
- Jeśli do wnętrza obudowy dostanie się przypadkowo ciało obce lub ciecz, należy odłączyć przewód zasilający i przed ponownym rozpoczęciem eksploatacji zlecić sprawdzenie drukarki wykwalifikowanej osobie.
- Nie należy demontować drukarki.
- Aby odłączyć przewód zasilający, należy pociągnąć za wtyk. W żadnym wypadku nie wolno ciągnąć za sam przewód.
- Jeśli drukarka nie będzie używana przez dłuższy czas, należy odłączyć przewód zasilający od gniazda ściennego.
- Z drukarką należy obchodzić się delikatnie.
- Aby zmniejszyć ryzyko porażenia prądem elektrycznym, należy zawsze odłączać drukarkę od gniazda elektrycznego przed przystąpieniem do czyszczenia lub czynności serwisowych.

Instalacja

- Drukarkę należy zainstalować poziomo lub pionowo, zgodnie z instrukcją. W przeciwnym wypadku drukarka może nie działać prawidłowo.
- Nie należy umieszczać drukarki w miejscu narażonym na działanie:
 - drgań
 - wysokiej wilgotności
 - nadmiernych ilości kurzu
 - bezpośredniego nasłonecznienia
 - bardzo wysokich lub bardzo niskich temperatur

- W pobliżu drukarki nie należy korzystać z urządzeń elektrycznych. Drukarka nie będzie działała prawidłowo w polu elektromagnetycznym.
- Na drukarce nie wolno umieszczać żadnych ciężkich przedmiotów.
- Wokół drukarki należy pozostawić dostatecznie dużo miejsca, aby otwory wentylacyjne nie były blokowane. Blokowanie otworów wentylacyjnych może spowodować wzrost temperatury wewnątrz drukarki.

Zasilacz sieciowy

- Należy korzystać z zasilacza sieciowego dostarczonego wraz z drukarką. Używanie innych zasilaczy może być przyczyną awarii.
- Dostarczonego zasilacza sieciowego nie należy używać z innymi urządzeniami.
- Nie należy korzystać z transformatora elektrycznego (konwertera napięcia dla osób podróżujących), ponieważ może to spowodować przegrzanie się lub awarię urządzenia.
- Uszkodzonego przewodu zasilacza sieciowego nie należy używać, ponieważ może to być niebezpieczne.

Kondensacja wilgoci

Jeśli drukarka została przeniesiona bezpośrednio z zimnego do ciepłego otoczenia lub została umiejscowiona w bardzo ciepłym lub wilgotnym pomieszczeniu, w jej wnętrzu może skroplić się wilgoć. W takiej sytuacji drukarka prawdopodobnie nie będzie działać prawidłowo, a jeśli użytkownik nadal będzie próbował z niej korzystać, może dojść do jej uszkodzenia. Jeśli dojdzie do skroplenia się wilgoci, należy odłączyć przewód zasilający od drukarki i nie należy z niej korzystać przez co najmniej godzinę.

Transport

Podczas transportu drukarki należy wyjąć z niej taśmę z atramentem oraz kasetę na papier i odłączyć zasilacz sieciowy, a następnie włożyć drukarkę oraz urządzenia peryferyjne do oryginalnego opakowania ochronnego. Jeśli oryginalne opakowanie ochronne nie jest dostępne, należy użyć podobnego opakowania, tak aby drukarka nie uległa uszkodzeniu podczas transportu.

Czyszczenie

Obudowę, panel i regulatory należy czyścić miękką, suchą ściereczką lub miękką ściereczką lekko zwilżoną roztworem delikatnego środka czyszczącego.

Nie należy używać żadnego rozpuszczalnika, typu alkohol lub benzyna. Mogą one spowodować uszkodzenie zewnętrznej warstwy wykończeniowej obudowy.

Uwagi dotyczące przechowywania papieru i taśmy z atramentem

Podczas przechowywania papieru do drukowania i taśmy z atramentem należy zwrócić uwagę na następujące kwestie:

- Papieru do drukowania ani taśmy z atramentem nie należy przechowywać w miejscu narażonym na działanie wysokich temperatur, wysokiej wilgotności, nadmiernych ilości kurzu lub bezpośredniego światła słonecznego.
- Częściowo zużyty papier lub taśmę z atramentem należy przechowywać w oryginalnym opakowaniu.

Ograniczenia dotyczące powielania

W przypadku powielania dokumentów przy użyciu drukarki należy zwrócić szczególną uwagę na następujące kwestie:

- Powielanie banknotów, monet lub zabezpieczeń jest niezgodne z prawem.
- Powielanie certyfikatów, licencji, paszportów i prywatnych zabezpieczeń „in blanco” lub nieużywanych znaczków pocztowych jest również niezgodne z prawem.
- Programy telewizyjne, filmy, taśmy wideo, portrety i inne materiały mogą być chronione prawami autorskimi. Nieautoryzowane drukowanie wideo takich materiałów może stanowić naruszenie praw autorskich.

PL

Dane techniczne

■ Drukarka

Metoda drukowania

Drukowanie termosublimacyjne (oparte na odwzorowaniu 3 kolorów: żółtego, amarantowego i błękitnego)

Rozdzielczość 300 (w poziomie) × 300 (w pionie) dpi
Odpowiednik 3-kolorowej drukarki atramentowej 4800 × 4800 dpi^{*1}
6-kolorowej drukarki atramentowej 3810 × 3810 dpi^{*2}

Przetwarzanie obrazu na punkt 256 odcieni (8 bitów na każdy punkt w kolorach żółtym/amarantowym/błękitnym), ok. 16 770 000 kolorów

Rozmiar wydruku

Format pocztówkowy (10 × 15 cm):
101,6 × 152,4 mm (maksymalnie, bez obramowania)

Czas drukowania (arkusza)

Tryb PictBridge:
Ok. 59 s: 7 M, rozmiar pliku 1,89 MB
Ok. 52 s: 3 M, rozmiar pliku 968 KB

Złącza wejściowe/wyjściowe

Gniazdo DC IN
Gniazdo A/V OUT
Gniazdo COMPONENT OUT

Zgodne formaty plików obrazów

JPEG:
Zgodny z DCF 2.0, zgodny z Exif 2.2.1, JFIF^{*3}
Niektóre formaty plików obrazów nie są zgodne.

Taśma z atramentem/papier do drukowania
Zobacz „Przygotowanie pakietu do drukowania” na str. 11.

Wymagania dotyczące zasilania

Gniazdo DC IN, DC 24 V (w trybie oczekiwania, poniżej 1 W)

Pobór mocy Średnio: 52 W lub mniej
Maksymalnie: 93 W lub mniej

Temperatura pracy Od 5°C to 35°C

Wymiary Ok. 185 × 62 × 302 mm (szer./wys./gł. bez elementów wystających, osłony papieru i uchwytów mocujących)

Waga Ok. 1,75 kg (bez taśmy z atramentem, papieru do drukowania i zasilacza sieciowego)

Dostarczone wyposażenie
Zobacz „Sprawdzenie zawartości opakowania” na str. 4.

■ Podstawa aparatu

Wymiary Ok. 124 × 45 × 65 mm (szer./wys./głęb., bez elementów wystających)

Waga Ok. 90 g (bez kabla)

Temperatura pracy Od 5°C to 35°C

■ Zasilacz sieciowy AC-S2422

Wymagania dotyczące zasilania

Prąd zmienny od 100 V do 240 V, 50/60 Hz, od 1,5 do 0,75 A

Znamionowe napięcie wyjściowe 24 V (napięcie stałe), 2,2 A (maksymalnie 3,7 A, 6,5 s)

Wymiary Ok. 60 × 30,5 × 122 mm (szer./wys./głęb., bez elementów wystających)

Waga Ok. 305 g

Temperatura pracy Od 5°C to 35°C

Konstrukcja oraz dane techniczne mogą ulec zmianie bez powiadomienia.

*1: W przypadku korzystania z matrycy 16 × 16: 300 × 16 = 4 800 dpi

*2: W przypadku korzystania z matrycy 12,7 × 12,7: 300 × 12,7 = 3 810 dpi

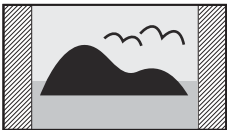
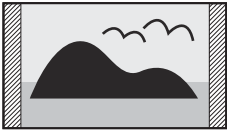
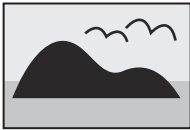
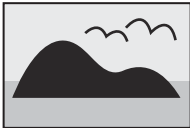
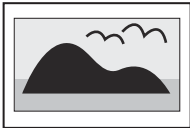
*3: Podstawowy format JPEG 4:4:4, 4:2:2 lub 4:2:0

Strona główna działu obsługi klienta
Najnowsze informacje dotyczące pomocy
technicznej są dostępne na stronie
internetowej pod adresem:
<http://www.sony.net/>

Zakres wyświetlania obrazów

■ Zakres wyświetlania

Na ekranie telewizora obsługującego standard HD (w wysokiej rozdzielczości) można wyświetlać obraz o rozmiarze 1920 × 1080 pikseli i proporcjach 16:9.

Wielkość zdjęcia	Obrazy na ekranie telewizora obsługującego standard HD	Papier (3:2)
Normalny (4:3)	 ▨: tło wyświetlane w ciemnym kolorze.	 Marginesy górny i dolny zostaną nieco przycięte.
3:2	 ▨: tło wyświetlane w ciemnym kolorze.	 Całe zdjęcie zostanie wydrukowane.
16:9		Wydruk bez obramowania  Marginesy lewy i prawy zostaną nieco przycięte. Wydruk z obramowaniem  Cały obraz zostanie nieco zmniejszony i wydrukowany w całości.

VAROVÁNÍ

Nevystavujte přístroj dešti ani vlhkosti; omezíte tak nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem.

Pro zákazníky v Evropě

Tento výrobek byl testován a bylo shledáno, že splňuje omezení stanovená ve směrnici EMC pro používání propojovacích kabelů kratších než 3 metry.

Upozornění

Elektromagnetické pole může při specifických frekvencích ovlivnit obraz a zvuk tohoto přístroje.

Upozornění

Pokud statická elektřina nebo elektromagnetismus způsobí přerušení přenosu dat v polovině (selhání), restartujte aplikaci a znovu připojte komunikační kabel (kabel USB apod.).

Nakládání s nepotřebným elektrickým a elektronickým zařízením (platné v Evropské unii a dalších evropských státech uplatňujících oddělený systém sběru)



Tento symbol umístěný na výrobku nebo jeho balení upozorňuje, že by s výrobkem po ukončení jeho životnosti nemělo být nakládáno jako s běžným odpadem z domácnosti. Místo toho by měl být odložen do sběrného místa, určeného k recyklaci elektronických výrobků a zařízení.

Dodržením této instrukce zabráníte negativním dopadům na životní prostředí a zdraví lidí, které naopak může být ohroženo nesprávným nakládáním s výrobkem při jeho likvidaci.

Recyklováním materiálů, z nichž je vyroben, pomůžete zachovat přírodní zdroje. Pro získání dalších informací o recyklaci tohoto výrobku kontaktujte, prosím, místní orgány státní správy, místní firmu zabezpečující likvidaci a sběr odpadů nebo prodejnu, v níž jste výrobek zakoupili.

Použitelné příslušenství: Dálkový ovladač

Disky CD, televizní programy, materiály chráněné autorským zákonem, např. obrazy nebo publikace, nebo jakékoli jiné materiály s výjimkou vlastních nahrávek nebo děl lze kopírovat, upravovat nebo tisknout pouze pro osobní nebo domácí použití. Pokud nejste držiteli autorského práva nebo jste neobdrželi povolení od jeho držitele ke kopírování těchto materiálů, může být použití těchto materiálů nad rámec těchto omezení porušením ustanovení autorského zákona s důsledkem možných požadavků na náhradu škody ze strany držitele autorských práv.

Při používání této tiskárny k tisku obrázků věnujte zvýšenou pozornost dodržování ustanovení autorského zákona. Použití podobizny jiné osoby bez jejího souhlasu nebo úprava podobizny mohou být rovněž porušení práv dotyčné osoby.

Na některých předváděcích akcích, vystoupeních nebo výstavách může být fotografování zakázáno.

Doporučení týkající se zálohování

Možnému riziku ztráty dat vlivem náhodné chybné obsluhy nebo poruchy tiskárny předcházíte zálohováním dat.

Informace

PRODEJCE NENESE V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ ODPOVĚDNOST ZA PŘÍMÉ, NÁHODNÉ NEBO NÁSLEDNÉ ŠKODY JAKÉKOLI POVAHY NEBO ZA ZTRÁTY ČI VÝDAJE V DŮSLEDKU VADY PRODUKTU NEBO POUŽITÍ JAKÉHOKOLI PRODUKTU.

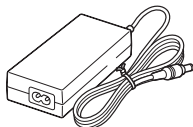
Ochranné známky

- Cyber-shot je ochranná známka společnosti Sony Corporation.
- Ostatní zde zmíněné názvy společností a produktů mohou být ochrannými známkami nebo registrovanými ochrannými známkami příslušných společností. Značky TM a ® nejsou dále v této příručce uváděny.
- Tento software částečně vychází z prací skupiny Independent JPEG Group.

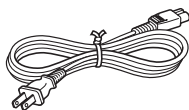
Kontrola obsahu balení

Ujistěte se, že bylo s tiskárnou dodáno následující příslušenství.

Síťový adaptér (AC-S2422) (1)

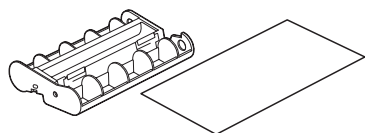


Napájecí kabel *(1)

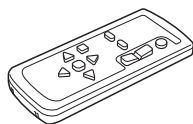


* Vyobrazený napájecí kabel je pouze pro napětí 120 V. Typ zástrčky a technické údaje napájecího kabelu se liší podle oblastí, ve které byla tiskárna zakoupena.

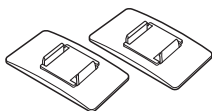
Čištění kazety (1) / Čistící list (1)



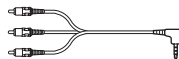
Dálkový ovladač (1)



Vertikální podstavec (2)



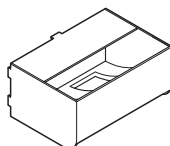
Propojovací kabel A/V (1)



Kabel pro komponentní videosignál (1)



Chránič papíru (1)



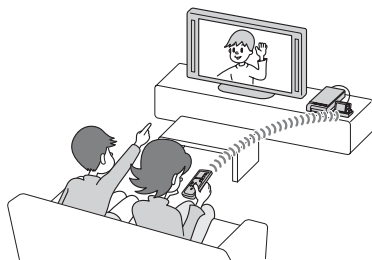
- Ukázková sada pro barevný tisk (Pohlednicový formát)
- Návod k obsluze (tato příručka, 1)

Obsah

Kontrola obsahu balení	4
Co umožňuje tato tiskárna	6
Popis součástí	8
Příprava	11
Příprava sady pro tisk	11
Zakládání inkoustové pásky	12
Vkládání papíru	13
Připojení	15
Zobrazování fotografií na televizoru	17
Tisk fotografií	18
Nabíjení modulu akumulátoru	20
Odstraňování problémů	21
V případě problému	21
Vzpříčení papíru	25
Čištění vnitřku tiskárny	25
Bezpečnostní opatření	27
Technické údaje	29
Možnosti zobrazení obrazů	30

Co umožňuje tato tiskárna

Pomocí tiskárny digitálních fotografií DPP-FPHD1 můžete zobrazovat fotografie na televizoru s vysokým rozlišením a ihned je tisknout.



Fotografování

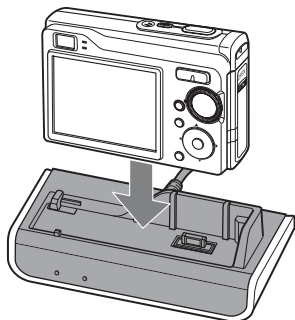


Fotografie pořizujte fotoaparátem DSC-W80.

Podrobnosti o použití fotoaparátu DSC-W80 naleznete v Návod k obsluze dodávaném s fotoaparátem a v Příručka k produktu Cyber-shot (ve formátu PDF).

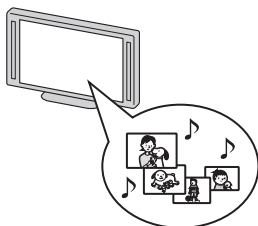
Příprava

Vložte fotoaparát do adaptéru fotoaparátu.



Přehrá- vání

Obrazy z fotoaparátu můžete prohlížet na televizoru s vysokým rozlišením pomocí kabelu pro komponentní video signál (je součástí dodávky). → str. 17

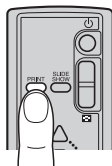


Sérii pořízených fotografií můžete přehrávat s požadovanými efekty a hudbou (prezentace). → str. 17



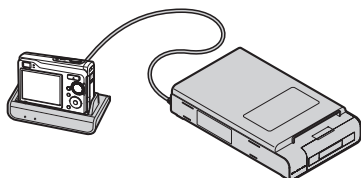
Tisk

Zvolené fotografie můžete tisknout stisknutím tlačítka PRINT na dálkovém ovladači. → str. 18



Nabíjení

Po vypnutí fotoaparátu může adaptér fotoaparátu nabíjet modul akumulátoru ve fotoaparátu. Adaptér fotoaparátu může nabíjet akumulátor rychleji než nabíječka dodávaná s fotoaparátem. → str. 20

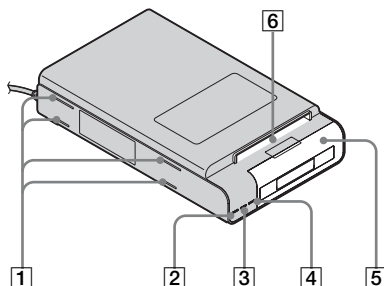


- Najednou lze potisknout až 20 listů tiskového papíru.
- Technologie Super Coat 2 zajišťuje vysokou trvanlivost tisku a jeho odolnost proti vlhkosti a ohmatání, a zachovává tak po dlouhou dobu dobrou kvalitu vytištěných fotografií.

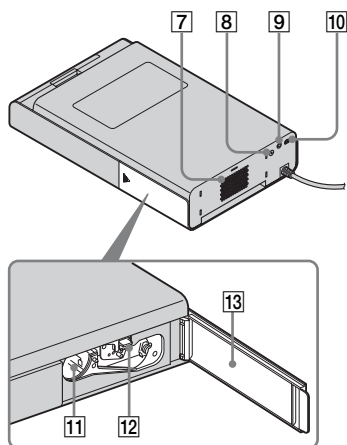
Popis součástí

Podrobnosti najdete na stránkách uvedených v závorkách.

Tiskárna



- 1** Štěrby pro uchycení podstavce (str. 16)
- 2** Indikátor  (zapnuto/pohotovostní režim)
 - Svítí červeně: Tiskárna je v pohotovostním režimu.
 - Svítí žlutozeleně: Tiskárna je zapnuta.
 - Bliká žlutozeleně: Probíhá tisk. Bliká rovněž, dojde-li k chybě.
- 3** Indikátor přístupu ACCESS (str. 19)
 - Svítí: K tiskárně je připojen fotoaparát.
 - Bliká: Fotografie zvolená pro tisk je poškozená.
- 4** Indikátor chyby ERROR (str. 12, 25)
 - Svítí: Není připojen zásobník papíru. V zásobníku papíru není papír. Papír zůstal v tiskárně.
 - Bliká pomalu: Dochází inkoustová páska. Není vložena inkoustová páska.
 - Bliká rychle: Došlo ke vzpříčení papíru.
- 5** Zásobník papíru (str. 13)
- 6** Otvor výstupu papíru
 - Po vytištění 20 listů je třeba vysunuté listy odebrat.



7 Ventilační otvory

8 Zdiřka DC IN 24V (str. 15)

Do této zdiřky připojte síťový adaptér a poté připojte adaptér síťovým kabelem k elektrické zásuvce.

9 Zdiřka A/V OUT (str. 16)

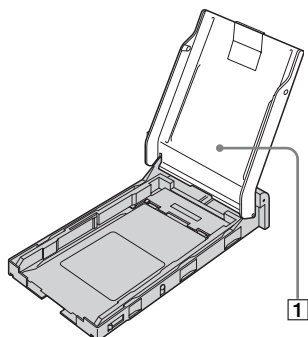
10 Zdiřka COMPONENT OUT (str. 16)

11 Prostor pro inkoustovou pásku (str. 12)

12 Páčka pro vysunutí inkoustové pásky (str. 12)

13 Kryt prostoru pro inkoustovou pásku (str. 12)

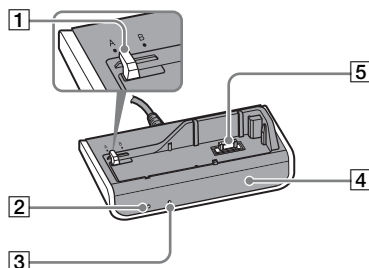
Zásobník papíru



1 Víko zásobníku papíru (str. 13)

CZ

Adaptér fotoaparátu



1 Přepínač volby modelu

Při použití této tiskárny musí být přepínač volby modelu v poloze A.

2 Indikátor nabíjení CHARGE (str. 20)

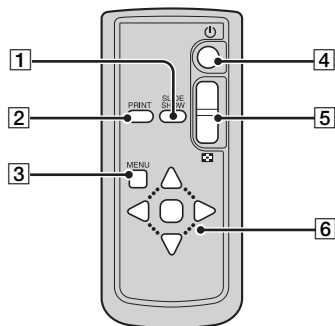
3 Indikátor výstupu HD OUTPUT

• Svítí, je-li na fotoaparátu nastaven výstup video signálu na „HD(1080i)“.

4 Senzor dálkového ovládání

5 Víceúčelový konektor

Dálkový ovladač



1 Tlačítko pro prezentaci SLIDE SHOW (str. 17)

2 Tlačítko pro tisk PRINT (str. 18)

3 Tlačítko MENU*

- Tlačítko funguje podobně jako tlačítko MENU na fotoaparátu.
- Nelze však použít funkci „Retuš“ v nabídce Zobrazení.

4 Tlačítko  (zapnuto/pohotovostní režim) (str. 17)

- Tiskárna se zapne stisknutím tlačítka , přičemž se indikátor  rozsvítí žlutozeleně.
- Tiskárna se vypne stisknutím tlačítka , přičemž se indikátor  rozsvítí červeně.

5 Tlačítko  (Přehled)

- Stisknutím strany tlačítka se symbolem  přepnete na obrazovku přehledu.
- Dalším stisknutím strany  tlačítka přepnete na obrazovku přehledu s menšími miniaturami.
- Stisknutím opačné strany tlačítka se vrátíte na předchozí zobrazení přehledu.

6 Ovládací tlačítka (////)*

- Stisknutím tlačítek /// lze vybrat fotografie nebo položky nabídky MENU.
- Stisknutím tlačítka  výběr potvrďte.

* Podrobnosti naleznete v Návod k obsluze dodávaném s fotoaparátem a v Příručka k produktu Cyber-shot.

Poznámky

- Před použitím odstraňte z dálkového ovladače izolační pásku.



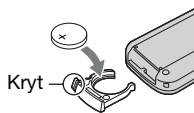
- Při ovládání fotoaparátu musí dálkový ovladač mířit na senzor dálkového ovládání na adaptéru fotoaparátu.

Výměna baterie v dálkovém ovladači

1 Zatlačte na kryt baterie a nehtem jej vytáhněte.

2 Vložte novou baterii stranou + nahoru.

3 Kryt s baterií zasuňte zpět do dálkového ovladače, až zaklapne.



Upozornění

Při vložení nesprávného typu baterie hrozí nebezpečí výbuchu.

Použité baterie likvidujte podle příslušných pokynů.

UPOZORNĚNÍ

Při nesprávném zacházení může dojít k explozi baterie.

Baterii nedobíjejte, nerozebírejte, ani nevhazujte do ohně.

- V dálkovém ovladači je knoflíková lithiová baterie (CR2025). Nepoužívejte jiné baterie než CR2025.

Příprava sady pro tisk

Pro tisk fotografie potřebujete sadu pro tisk určenou pro danou tiskárnu. Ukázková sada pro barevný tisk obsahuje sadu 5 listů tiskového papíru pohlednicového formátu a inkoustovou kazetu pro 5 výtisků.

Formát tiskového papíru

Tiskový papír pohlednicového formátu má tyto rozměry:

- Pohlednicový formát (10 × 15 cm) (101,6 × 152,4 mm)
- (maximální rozměr pro tisk bez okrajů)

Volitelné sady pro tisk

S tiskárnou můžete použít následující volitelné sady pro tisk:

Sada pro tisk pohlednicového formátu SVM-F40P

- 40 listů tiskového papíru 10 × 15 cm (2 × sada s 20 listy)
- Inkoustová páska na 40 výtisků SVM-F120P
- 120 listů tiskového papíru 10 × 15 cm (6 × sada s 20 listy)
- 3 inkoustové pásky, každá pro 40 výtisků

Poznámka

Některé modely nemusí být dostupné v některých zemích nebo oblastech.

Poznámky k použití sad pro tisk

- Vždy používejte pouze sadu pro tisk určenou pro tuto tiskárnu. Tisk s jinými sadami pro tisk nemusí být možný nebo může dojít k poruše.
- Pro tisk je určena strana bez potisku. Je-li tisková strana znečištěna prachem nebo ohmatána, může se zhoršit kvalita tisku. Strany určené k tisku se nedotýkejte.
- Před tiskem papír neohýbejte ani netrhejte v místě perforace.
- Netiskněte na použité listy a ani se nepokoušejte převíjet inkoustovou pásku v inkoustové kazetě. Mohlo by dojít k poškození tiskárny.

Poznámky ke skladování sad pro tisk (pro kvalitní tisk)

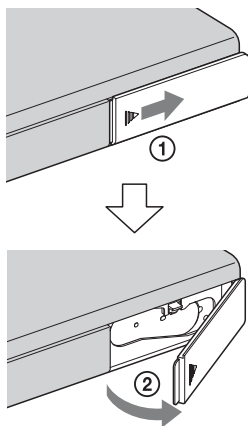
- Chcete-li delší dobu skladovat částečně použitou inkoustovou pásku a tiskové papíry, uložte je do původního nebo podobného obalu.
- Nevystavujte sady pro tisk vysokým teplotám, vlhkosti, prachu nebo přímému slunečnímu světlu.
- Sadu pro tisk spotřebujte do dvou let od data výroby.

Poznámky ke skladování výtisků

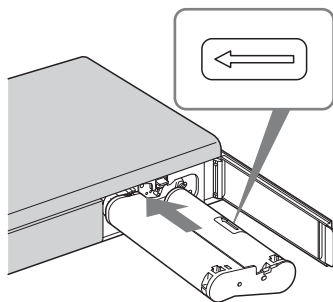
- Na výtisky nepřikládejte celofánovou fólii a nepoužívejte mazací gumu. Výtisky také neumísťujte pod stolní kancelářské podložky z plastu.

Zakládání inkoustové pásky

- 1** Zatáhněte za kryt prostoru pro inkoustovou pásku a otevřete jej.



- 2** Ve směru šipky vložte do prostoru až na doraz inkoustovou pásku.



- 3** Zavřete kryt prostoru pro inkoustovou pásku.

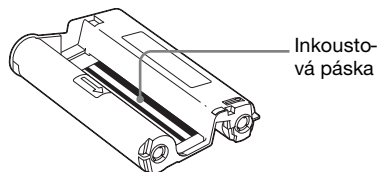
Vyjímání inkoustové pásky

Jestliže se inkoustová pásky vyčerpá, začne pomalu blikat indikátor chyby ERROR. Otevřete kryt prostoru pro inkoustovou pásku, zatlačte páčku pro vysunutí směrem nahoru a použitou inkoustovou pásku vyměňte.

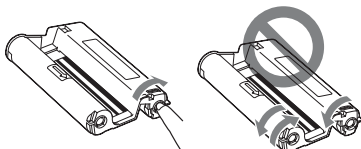


■Poznámky

- Použijte inkoustovou pásku, dodanou v sadě s používaným tiskovým papírem.
- Inkoustové pásky se nedotýkejte a ani ji nevystavujte prachu. Ohmataná nebo zaprášená pásky může způsobit nekvalitní tisk.



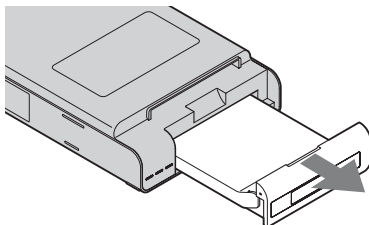
- Do prostoru pro inkoustovou pásku nesahejte. Termální tisková hlava má zejména po delším tisku vysokou teplotu.
- Pásku nepřevíjejte zpět a nepoužívejte ji opakovaně. Jinak nedosáhnete náležité kvality tisku a dokonce může dojít k poruše.
- Pokud inkoustová páska nezapadne na doraz, vyjměte ji a vložte ji znovu. Pokud je vkládaná inkoustová páska příliš povolena, napněte ji navinutím ve směru šipky.



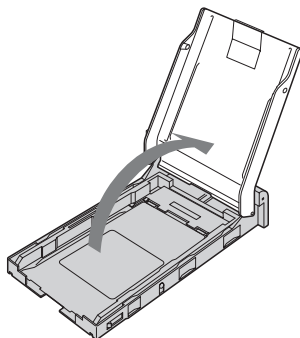
- Nevytahujte inkoustovou pásku během tisku.

Vkládání papíru

1 Otevřete zásobník papíru.



2 Zvedněte víko zásobníku papíru.



CZ

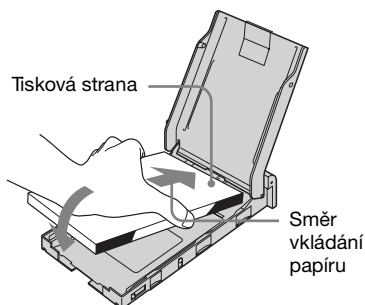
3 Do zásobníku vložte tiskový papír.

Současně lze vložit až 20 listů tiskového papíru.

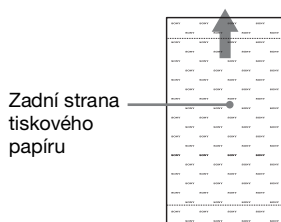
Tiskové papíry od sebe oddělte. Tiskové papíry vložte do zásobníku ochranným listem nahore.

Svazek bez ochranného listu:

Tiskové papíry od sebe oddělte. Vložte tiskové papíry do zásobníku tiskovou stranou (strana bez potisku) nahoru.



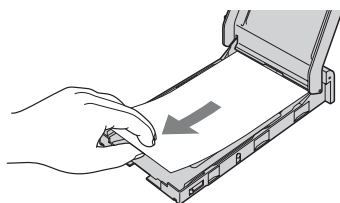
- Tiskový papír vložte ve směru zavádění papíru a zadní stranou (s logem SONY) směrem dolů.



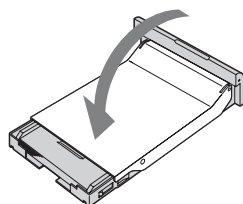
Poznámka

Nikdy se nedotýkejte tiskového povrchu.
Ohmataný tiskový povrch může snížit kvalitu tisku.

4 Odstraňte ochranný list.

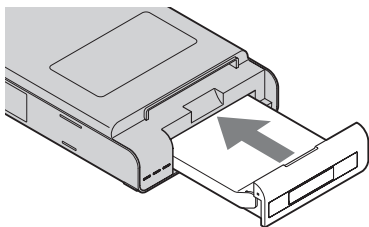


5 Zavřete víko zásobníku papíru.



6 Vložte zásobník papíru do tiskárny.

Zásobník papíru vložte rovně, až na doraz.



Poznámky

- Při tisku zásobníku papíru nevytahujte.
- Vzpříčený papír a chybné funkce tiskárny předejdete dodržováním následujících opatření, než začnete tisknout:
 - Na tiskový papír nepište ani netiskněte. Na vytištěný papír pište olejovým inkoustem. Na tiskový papír nelze tisknout pomocí běžné inkoustové tiskárny apod.
 - Na tiskový papír nelepte nálepky ani známky.
 - Tiskový papír neskládejte ani neohýbejte.
 - Celkový počet tiskových papírů nesmí překročit 20 listů.
 - Netiskněte na použitý tiskový papír. Opakovaným tiskem fotografie na tentýž papír nelze dosáhnout sytějších barev vytištěného snímku.
 - Tiskový papír používejte pouze s touto tiskárnou.
 - Nepoužívejte nepotíštěný tiskový papír, vysunutý z tiskárny.

Poznámky ke skladování tiskového papíru

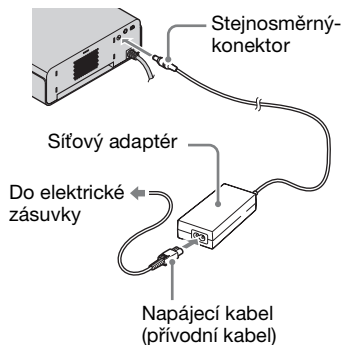
- Při skladování se strany určené k potisku nesmí delší dobu vzájemně dotýkat, nesmí být v kontaktu s pryží nebo plasty, včetně vinylchloridu nebo změkčovadel; může dojít ke změně barev nebo zhoršení výtisku fotografie.

Připojení

1 Konektor síťového adaptéru (je součástí dodávky) zasuňte do zdířky DC IN 24V na tiskárně.

2 Napájecí adaptér připojte k nejbližší elektrické zásuvce pomocí napájecího kabelu.

Indikátor  (zapnuto/pohotovostní režim) se rozsvítí červeně.



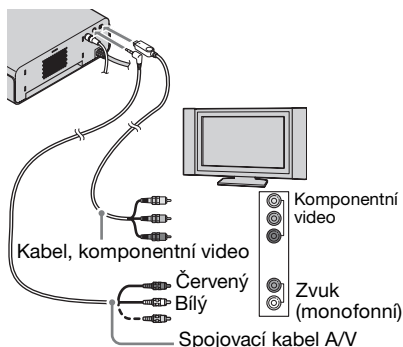
Poznámka

Elektrická zásuvka by měla být blízko zařízení a snadno dostupná.

CZ

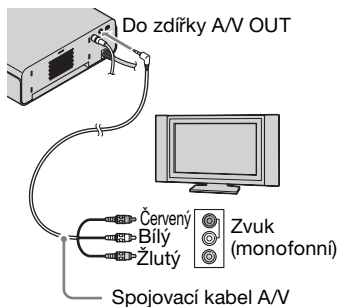
3 Připojení tiskárny k televizoru.

Připojte tiskárnu k televizoru s vysokým rozlišením pomocí kabelu pro komponentní video signál a propojovacího kabelu A/V.



- Pokud je provedeno propojení jak kabelem pro komponentní video signál, tak spojovacím kabelem A/V OUT, bude výstup fotografií realizován na výstupu COMPONENT OUT a nikoli na výstupu A/V.
- Předtím nastavte na fotoaparátu nastavení „COMPONENT“ na „HD(1080i)“.

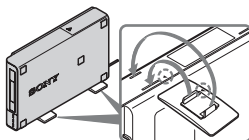
Připojení tiskárny k televizoru s vysokým rozlišením pomocí kabelu A/V.



Podrobnosti o zobrazení na televizoru naleznete na straně 17.

Svislé umístění tiskárny

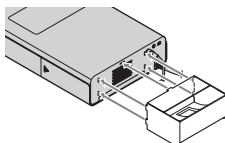
K tiskárně můžete připevnit podstavce a umístit ji svisle.



Podstavce připevněte podle značek ▲ u štěrbin pro uchycení podstavce a značek na podstavci.

Použití chrániče papíru (je součástí dodávky)

Během tisku dojde několikrát k částečnému vysunutí tiskového papíru z otvoru na zadní straně tiskárny. Papír vysunovaný z tiskárny můžete chránit chráničem papíru. Chránič papíru rovněž zabraňuje v zakrytí ventilačních otvorů.



Bezpečnostní opatření

- Tiskárna není odpojena od zdroje napájení, pokud je zapojena do zásuvky, a to ani tehdy, je-li vypnutá.
- Síťový adaptér zasuňte do nejbližší, snadno dostupné elektrické zásuvky. Pokud při použití napájecího adaptéru dojde k problémům, ihned přerušte napájení vytažením zástrčky z elektrické zásuvky.
- Pokud napájecí adaptér nepoužíváte, odpojte jej od zdířky DC IN 24V na tiskárně.
- Zabraňte zkratu stejnosměrného konektoru napájecího adaptéru stykem s kovovými předměty. Může dojít k poruše.
- Napájecí adaptér neumísťujte do omezeného prostoru, například mezi tiskárnu a zeď.

Zobrazování fotografií na televizoru

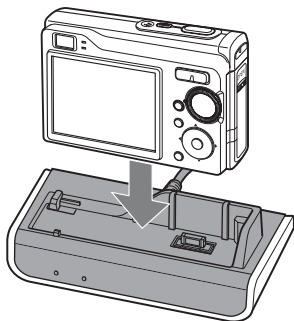
Poznámka

Zkontrolujte, zda je nastavení „Spojení USB“ na fotoaparátu nastaveno na „PictBridge“ nebo „Auto“.

Podrobnosti naleznete v Návod k obsluze dodávaném s fotoaparátem a v Příručka k produktu Cyber-shot.

Fotografie můžete zobrazovat po připojení televizoru kabelem A/V (je součástí dodávky) nebo kabelem komponentního video signálu (je součástí dodávky) společně s kabelem A/V.

1 Vložte fotoaparát do adaptéru fotoaparátu.



- Tato tiskárna je určena pouze pro fotoaparát DSC-W80.

2 Zapněte televizor a přepínač TV/Video nastavte na „Video“.

- Podrobné informace najdete v návodu k obsluze, jenž je dodáván s televizorem.

3 Stisknutím tlačítka na dálkovém ovladači zapněte napájení fotoaparátu.

Na obrazovce se zobrazí nabídka tisku.



4 Stisknutím tlačítka na dálkovém ovladači vyberte příkaz „Ukončit“ a stiskněte prostřední tlačítko .

Zobrazí se obrazovka přehrávání.

5 Stisknutím tlačítka vyberte požadovanou fotografii.

- Nelze přehrávat videosekvence.
- Před připojením kabelu komponentního video signálu nastavte na fotoaparátu nastavení „COMPONENT“ na „HD(1080i)“.

Prohlížení prezentace fotografií

Prezentaci pořízených fotografií můžete prohlížet pouhým stisknutím tlačítka SLIDE SHOW na dálkovém ovladači.

- Nastavení prezentace můžete určit na fotoaparátu.

CZ

Tisk fotografií

- Fotografie lze tisknout stisknutím ovládacího tlačítka na dálkovém ovladači nebo na fotoaparátu.

1 Vložte fotoaparát do adaptéru fotoaparátu zapněte jej.

Na obrazovce se zobrazí nabídka tisku.



Lze vybírat z následujících režimů tisku:

- Tisk fotografie aktuálně zobrazené na displeji → Pokračujte krokem 2
- Tisk více vybraných fotografií → Pokračujte krokem 3

2 Tlačítkem PRINT nebo ovládacími tlačítky na dálkovém ovladači vyberte položku „Toto foto“ a stiskněte prostřední tlačítko .

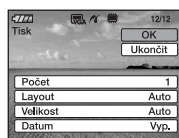
Pokračujte krokem 5.

3 Ovládacími tlačítky na dálkovém ovladači vyberte položku „Více snímků“ a vybírejte fotografie stisknutím prostředního tlačítka .

4 Požadované fotografie vyberte ovládacími tlačítky.

- Tlačítky ◀/▶ vyberte fotografie a stiskněte prostřední tlačítko .
- Stiskněte tlačítko MENU.
- Vyberte příkaz „OK“ a stiskněte prostřední tlačítko .

5 Nastavte režim tisku.



Lze vybírat z následujících režimů tisku:

- Tisk indexu
- Tisk s okrají nebo bez okrajů*
- Tisk data

* Pokud při tisku fotografií formátu 16:9 zadáte tisk s okrají, můžete tisknout celé fotografie bez oříznutí okrajů. (str. 30)

6 Ovládacími tlačítky vyberte příkaz „OK“ a stiskněte prostřední tlačítko .

Fotografie se vytiskne.

Po dokončení tisku zmizí obrazovka „Tisk...“.

- Další podrobnosti o tisku naleznete v Příručce k produktu Cyber-shot.
- Během tisku můžete fotografie přehrávat a prohlížet na televizoru. (→ str. 17)

■ Poznámky k tisku

- V průběhu tisku nikdy tiskárnu nepřemísťujte ani nevypínejte; může se zablokovat inkoustová páska nebo papír. Pokud tiskárnu vypnete, ponechte zásobník papíru vložený a tiskárnu zapněte. Pokud zůstal papír při tisku v tiskárně, odeberte automaticky vysunutý papír a v tisku pokračujte krokem 1.

- Během tisku dojde několikrát k částečnému vysunutí tiskového papíru ze štěrbin na zadní straně tiskárny. Vysunutého papíru se nedotýkejte ani ho nevytahujte. Při tisku zajistěte, aby byl za tiskárnou při tisku dostatečný prostor, například použitím chrániče papíru.
- Dojde-li v průběhu souvislého tisku papír nebo není-li při pokusu o tisk papír v zásobníku, rozsvítí se indikátor poruchy tiskárny ERROR. Aniž byste tiskárnu vypínali, doplňte do zásobníku papír.

Indikátor přístupu ACCESS

Indikátor přístupu ACCESS zobrazuje stav spojení mezi tiskárnou a fotoaparátem:

- Indikátor svítí:
Je navázáno spojení mezi tiskárnou a fotoaparátem.
- Indikátor bliká:
Fotografie zvolená pro tisk je poškozená.

Nabíjení modulu akumulátoru

Vypněte fotoaparát a s vloženým modulem akumulátoru jej vložte do adaptéru fotoaparátu. Nabíjení bude zahájeno automaticky. Rozsvítí se indikátor nabíjení CHARGE na adaptéru fotoaparátu.

- Po zapnutí fotoaparátu přestane adaptér nabíjet modul akumulátoru.
- Jakmile nabití dosáhne normálního stavu nabití*, indikátor nabíjení CHARGE zhasne.

* Po normálním nabití dosahuje doba pro fotografování a přehrávání přibližně 90 % doby odpovídající plnému nabití.

- Plné nabití zcela vybité baterie trvá při teplotě 25 °C přibližně 230 minut. Doba se může v závislosti na podmínkách dobíjení a okolních podmínkách prodloužit.
- Pokud motor v tiskárně ještě běží, vypněte fotoaparát až poté, co se motor zastaví. Při běžícím motoru nelze baterii dobíjet.
- Pokud se indikátor nabíjení CHARGE nerozsvítí nebo nezačne blikat do 10 sekund, vyhledejte řešení v části „Odstraňování problémů“.
- Po vložení fotoaparátu do adaptéru může indikátor nabíjení CHARGE po dobu 3 až 10 sekund blikat. Signalizuje tím komunikaci mezi fotoaparátem a adaptérem a nejedná se o poruchu.

Teplota při nabíjení

Nabíjení lze provádět v rozpětí teplot 0 °C až 40 °C. Doporučená teplota při nabíjení s ohledem na dosažení maximální kapacity baterie je 10 °C až 30 °C.

Odstraňování problémů

V případě problému

Pokud při používání tiskárny dojde k problémům, postupujte podle následujících pokynů. Přetrvává-li problém, obraťte se na zastoupení společnosti Sony.

■ Napájení/nabíjení

Tiskárnu nelze zapnout.

- Zkontrolujte správné zapojení síťového kabelu do elektrické zásuvky.

Modul akumulátoru nelze nabít (indikátor nabíjení CHARGE nesvítí).

- Vypněte fotoaparát.
- Zkontrolujte správné připojení síťového adaptéru.
- Zkontrolujte správné umístění fotoaparátu v adaptéru.
- Zkontrolujte správné vložení modulu akumulátoru.
- Modul akumulátoru je zcela nabitý.
- Modul akumulátoru vložený ve fotoaparátu je nevhodný. Nainstalujte modul akumulátoru kompatibilní s fotoaparátem.
- Motor v tiskárně stále běží. Po zastavení motoru vypněte fotoaparát.

CZ

Indikátor nabíjení CHARGE rychle bliká nebo bliká déle než 10 sekund.

- Modul akumulátoru vložený ve fotoaparátu je nevhodný. Nainstalujte modul akumulátoru kompatibilní s fotoaparátem.
- Zkontrolujte správné umístění fotoaparátu v adaptéru.

Fotoaparát nelze zapnout nebo se náhle vypne.

- Zkontrolujte správné umístění fotoaparátu v adaptéru.
- Zkontrolujte správné připojení síťového adaptéru.

■ Připojení k fotoaparátu

Indikátor přístupu ACCESS na tiskárně nesvítí.

- Zkontrolujte správné připojení kabelu.
- Zkontrolujte, zda je zapnuto napájení tiskárny.
- Pokud indikátor přístupu ACCESS bliká, proveďte jeden z následujících úkonů.
 - Odpojte fotoaparát od tiskárny a znovu ho připojte. Nebo vypněte a znovu zapněte tiskárnu a fotoaparát.
 - Fotoaparát je nastaven na velkokapacitní paměť „Mass Storage“. Změňte nastavení na „PictBridge“ nebo „Auto“.

■ Tisk

Na fotoaparátu se zobrazí chybová zpráva a fotografie nelze tisknout.

- Inkoustová páska neodpovídá druhu papíru. Vložte správný tiskový papír, který odpovídá inkoustové páске instalované v tiskárně. Chcete-li inkoustovou pásku vyměnit, zastavte tisk, vyměňte pásku a v tisku pokračujte.

Nezavádí se tiskový papír. Tiskárna zavádí více papírů. Tiskárna zavádí papír šikmo.

- Při nesprávném vložení papíru do tiskárny může dojít k poruše. Ověřte následující:
 - Zkontrolujte, zda je použita správná sada tiskového papíru a inkoustové pásky. (→str. 11)
 - Zkontrolujte, zda je papír vložen správným směrem. (→str. 14)
 - Zkontrolujte, zda není v zásobníku více než 20 listů papíru. (→str. 14)
 - Zkontrolujte, zda jsou papíry od sebe důkladně odděleny.
 - Před tiskem zkontrolujte, zda tiskové papíry nejsou ohnuté nebo přeložené.
 - Dojde-li v průběhu souvislého tisku papír nebo není-li při pokusu o tisk papír v zásobníku, rozsvítí se indikátor poruchy tiskárny ERROR. Aniž byste tiskárnu vypínali, doplňte do zásobníku papír.
- Použitý tiskový papír není kompatibilní s tiskárnou. Použijte tiskový papír určený pro tuto tiskárnu. Při použití nekompatibilního tiskového papíru může dojít k poruše. (→str. 11)
- Pokud selže zavádění tiskového papíru, začne rychle blikat indikátor poruchy ERROR. Odstraňte zásobník papíru a zkontrolujte, zda nedošlo k zablokování papíru. (→str. 25)

Při tisku je papír z tiskárny vysunován.

- Při tisku může být tiskový papír z tiskárny několikrát vysunut. Vysunutého papíru se nedotýkejte ani ho nevytahujte. Počkejte, dokud nedojte k úplnému vysunutí papíru po ukončení tisku. Vzhledem k tomu, že je tiskový papír v průběhu tisku několikrát na zadní straně tiskárny vysunut, zajistěte, aby byl za tiskárnou při tisku dostatečný prostor, například použitím chrániče papíru.

Nelze tisknout.

- Nelze tisknout videoklipy.

■ Výsledek tisku

Kvalita vytištěného obrázku je špatná.

- Inkoustová páska je znečištěna prachem. Otfete plastovou část inkoustové pásky a prach odstraňte.
- Potištěný povrch je znečištěn nebo ohmatán. Nedotýkejte se tiskového povrchu (lesklá strana bez potisku). Ohmataný tiskový povrch může snížit kvalitu tisku.
- Tisk je prováděn na použitý papír nebo s použitou páskou. Nepoužívejte papír opakovaně. Opakovaným tiskem na tentýž papír nebude vytištěná fotografie sytější. Mohlo by tím dojít k poškození přístroje.

Kvalita a barvy fotografie v náhledu na displeji fotoaparátu se liší od výtisku.

- Barvy a kvalita fotografie závisí na charakteristice monitoru nebo obrazovky LCD. Fotografie zobrazená na obrazovce je pouze orientační.

Obrázek zcela nevyplní oblast určenou pro tisk.

- Oblast tisku se liší podle rozměru fotografie. Viz str. 30.

Fotografie je vytištěna nakřivo.

- Zásobník papíru není vložen správně. Zásobník papíru vložte rovně a až na doraz.

Fotografie otočená ve fotoaparátu se na tiskový papír vytiskne v původní orientaci.

- Při tisku otočené fotografie se vytiskne fotografie v orientaci před otočením.

■ Zobrazování fotografií na televizoru

Na televizoru nelze přehrávat obraz nebo zvuk.

- Pokud jsou zařízení propojena pouze kabelem komponentního video signálu, nedochází k přenosu zvukového signálu. Do zdířky pro zvuk, která odpovídá zdířce komponentního video signálu připojte kabel A/V.
- Na fotoaparátu může být nesprávně nastaven výstup komponentního video signálu pro televizor s vysokým rozlišením. Podle návodu k použití dodávaného s fotoaparátem správně nastavte nastavení „COMPONENT“.

Při připojení kabelem A/V se nezobrazují žádné fotografie.

- Pokud je k tiskárně a televizoru připojen kabel komponentního video signálu, odpojte jej od tiskárny.

■ Jiné potíže

Inkoustová páska se vkládá obtížně.

- Inkoustovou pásku vyjměte a vložení opakujte. Pouze pokud je inkoustová páska příliš povolena, napněte ji navinutím ve směru šipky. (→str. 13)

Inkoustovou pásku nelze vyjmout.

- Ponechte zásobník papíru vložený a stisknutím tlačítka  (zapnuto/pohotovostní režim) tiskárnu vypněte a opět zapněte. Inkoustovou pásku vyjměte, až tiskárna ukončí pohyby po zapnutí. Pokud se tím problém nevyřeší, obraťte se na servis Sony nebo na svého prodejce Sony.

Nedojde k vysunutí potištěného papíru.

- Pokud rychle bliká indikátor poruchy ERROR, došlo ke vzpříčení papíru. Podle části „Vzpříčení papíru“ (→str. 25) vyjměte z tiskárny vzpříčený papír. Pokud nelze vzpříčený papír vyjmout, obraťte se na servis Sony.
- Pokud indikátor poruchy ERROR svítí, spusťte po odstranění papíru opět tisk. Podle části „Vzpříčení papíru“ (→str. 25) vyjměte z tiskárny vzpříčený papír. Pokud nelze vzpříčený papír vyjmout, obraťte se na servis Sony.

Tisk se v průběhu tisku zastaví.

- Pokud rychle bliká indikátor poruchy ERROR, došlo ke vzpříčení papíru. Podle části „Vzpříčení papíru“ (→str. 25) vyjměte z tiskárny vzpříčený papír. Pokud nelze vzpříčený papír vyjmout, obraťte se na servis Sony.

Tlačítka na dálkovém ovladači nefungují a zařízení není možné ovládat.

- Zkontrolujte, zda je fotoaparát správně vložen do adaptéru.
- Zkontrolujte správné připojení síťového adaptéru.
- Baterie v dálkovém ovladači je vybitá. Vyměňte baterii za novou.

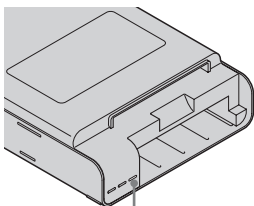
Fotoaparát nelze vložit do adaptéru fotoaparátu.

- Zkontrolujte, zda je přepínač volby modelu v poloze „A“. (→str. 9)

Vzpříčení papíru

Při vzpříčení papíru se rozsvítí nebo začne rychle blikat indikátor poruchy ERROR a tisk se zastaví.

Pokud indikátor poruchy ERROR svítí, vyjměte tiskový papír a pokračujte v tisku. Pokud indikátor poruchy ERROR rychle bliká, odpojte síťový kabel (přívodní kabel) z elektrické zásuvky a poté jej opět zastrčte. Po ukončení počátečního zavádění vyjměte z tiskárny zásobník papíru. Zkontrolujte, zda ve výstupním nebo zaváděcím otvoru není vzpříčený papír a popřípadě jej odstraňte.



Indikátor poruchy ERROR

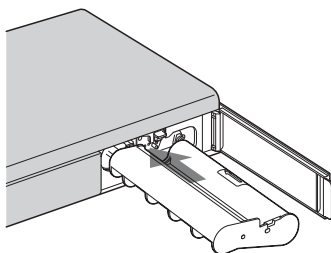
Poznámka

Pokud nelze vzpříčený papír odstranit, obraťte se na prodejce nebo servis Sony.

Čištění vnitřku tiskárny

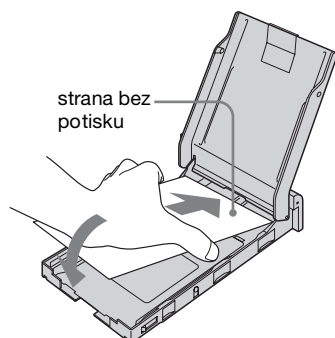
Pokud se na vytištěných fotografiích vyskytují bílé linky nebo pravidelné tečky, vyčistěte vnitřek tiskárny dodávanou čistící kazetou a čistícím listem obsaženým v sadě pro tisk.

- 1 Otevřete kryt prostoru pro inkoustovou pásku a je-li v něm páska, vyjměte ji (str. 12).**
- 2 Do tiskárny vložte dodanou čistící kazetu a kryt prostoru pro inkoustovou pásku uzavřete.**



- 3 Vyjměte z tiskárny zásobník papíru. Případný tiskový papír ze zásobníku odeberte.**

4 Do zásobníku papíru vložte čisticí list. Čisticí list orientujte stranou bez potisku vzhůru.



5 Vložte zásobník papíru do tiskárny.

Automaticky se spustí čištění tiskárny. Indikátor  (zapnuto/pohotovostní režim) bliká pomalu zeleně.

Po ukončení čištění je čisticí list automaticky vysunut z otvoru výstupu papíru.

6 Čisticí kazetu a čisticí list z tiskárny vyjměte.

- Čisticí kazetu a čisticí list uchovejte společně pro příští čištění.

Po ukončení čištění

Do tiskárny vložte inkoustovou pásku a tiskový papír.

Poznámky

- Čištění provádějte pouze tehdy, vyskytnou-li se v tisku bílé čáry nebo pravidelné tečky.
- Pokud je kvalita tisku fotografie správná, čištěním se nezlepší.
- Nevkládejte čisticí list na tiskový papír a neprovádějte takto čištění, může dojít k vzpříčení papíru nebo jiným problémům.
- Pokud se po čištění kvalita vytištěné fotografie nezlepší, opakujte čištění několikrát.

Bezpečnostní opatření

Bezpečnost

- Na napájecí kabel nepokládejte ani nenechte upustit těžké předměty a dbejte, aby žádným způsobem nedošlo k jeho poškození. Nikdy nepoužívejte tiskárnu s poškozeným napájecím kabelem.
- Vnikne-li do krytu přístroje jakýkoliv pevný předmět nebo kapalina, tiskárnu odpojte a před dalším použitím ji nechte zkontrolovat odborníkem.
- Nikdy tiskárnu nerozebírejte.
- Kabel odpojte vytáhnutím za zástrčku. Nikdy netahejte za napájecí kabel.
- Pokud nebudete tiskárnu delší dobu používat, odpojte napájecí kabel ze zásuvky.
- Nezacházejte s tiskárnou hrubým způsobem.
- Před každým čištěním a údržbou tiskárny odpojte přístroj z elektrické zásuvky, snížíte nebezpečí úrazu elektrickým proudem.

Při instalaci

- Tiskárnu instalujte pouze podle návodu, vodorovně nebo svisle. Jinak by mohlo dojít k poruše.
- Neumísťujte tiskárnu do míst vystavených:
 - vibracím,
 - vysoké vlhkosti,
 - nadměrnému prachu,
 - přímému slunečnímu záření,
 - extrémně vysokým nebo nízkým teplotám.
- V blízkosti tiskárny nepoužívejte elektrické přístroje. Elektromagnetická pole mohou negativně ovlivnit správnou funkci tiskárny.
- Na tiskárnu nepokládejte žádné těžké předměty.
- Kolem tiskárny ponechte dostatek prostoru, aby nebyly zablokovány ventilační otvory. Zablokování těchto otvorů by mohlo vést k přehřívání.

Síťový adaptér

- Používejte pouze síťový adaptér dodávaný s tiskárnou. Nepoužívejte jiné síťové adaptéry, mohlo by dojít k poruše.
- Nepoužívejte dodaný síťový adaptér k jiným zařízením.
- Nepoužívejte elektrický transformátor (cestovní zdroj), mohlo by dojít k přehřívání nebo poruše.
- Je-li kabel síťového adaptéru poškozený, už jej nepoužívejte, jeho použití je nebezpečné.

Při kondenzaci vlhkosti

Je-li tiskárna náhle přenesena z chladu do tepla, nebo je-li umístěna do velmi teplé nebo vlhké místnosti, může uvnitř přístroje kondenzovat vlhkost. V takových případech nejspíše nebude tiskárna správně fungovat a pokud ji budete dále používat, může dokonce dojít k závadě. Pokud dojde ke kondenzaci vlhkosti, odpojte síťový kabel tiskárny a tiskárnu nepoužívejte minimálně po dobu jedné hodiny.

Při přepravě

Před přepravou vyjměte z tiskárny inkoustovou pásku, zásobník papíru a odpojte síťový adaptér. Tiskárnu a její periferní zařízení uložte do původní krabice s ochranným obalem.

Pokud již nemáte původní krabici a obalový materiál, použijte podobný materiál, aby během přepravy nedošlo k poškození tiskárny.

Čištění

Kryt, panel a ovládací prvky přístroje čistěte jemným suchým hadříkem, případně jemným hadříkem navlhčeným ve slabém roztoku saponátu.

Nepoužívejte žádná rozpouštědla, jako je líh nebo benzin, která by mohla poškodit povrchovou úpravu.

Poznámka k ukládání tiskového papíru a inkoustové pásky

Při ukládání tiskového papíru nebo inkoustové pásky dbejte následujících pokynů.

- Tiskový papír a inkoustovou pásku neukládejte na místech vystavených vysoké teplotě, vysoké vlhkosti, nadměrnému prachu nebo přímému slunečnímu záření.
- Částečně použitý tiskový papír nebo inkoustovou pásku uložte do původního obalu.

Omezení při kopírování

Při kopírování pomocí tiskárny dbejte následujících pokynů:

- Kopírování bankovek, mincí nebo cenných papírů je protizákonné.
- Kopírování nevyplněných certifikátů, licencí, pasů, cenných papírů nebo nepoužitých poštovních známek je rovněž protizákonné.
- Na televizní programy, filmy, videozáznamy, portréty jiných osob a další materiály se mohou vztahovat autorská práva. Neautorizovaný tisk záznamu takových materiálů může být porušením ustanovení zákona o autorských právech.

Technické údaje

■ Tiskárna

Technologie tisku

Sublimace barev (3 průchody – žlutá/purpurová/azurová)

Rozlišení

300 (H) × 300 (V) dpi
odpovídá
trojbarevné inkoustové tiskárně
s rozlišením 4800 dpi × 4800 dpi^{*1}
šestibarevné inkoustové
tiskárně s rozlišením 3810 dpi ×
3810 dpi^{*2}

Zpracování obrazových pixelů

256 úrovní (8 bitů pro každou
z barev žlutá/purpurová/
azurová), přibližně 16 770 000
barev

Formát tisku

Pohlednicový formát (10 × 15
cm):
101,6 × 152,4 mm (maximální,
bez okrajů)

Rychlost tisku (na list)

Režim PictBridge:
Přibližně 59 s: 7 M, velikost
souboru 1,89 MB
Přibližně 52 s: 3 M, velikost
souboru 968 kB

Vstupní/výstupní konektory

Zdička DC IN
Zdička A/V OUT
Zdička COMPONENT OUT

Kompatibilní formáty obrazových souborů

JPEG:
DCF 2.0 kompatibilní, Exif
2.21 kompatibilní, JFIF^{*3}
Některé formáty obrazových
souborů nejsou kompatibilní.

Inkoustová páska/tiskový papír

Viz „Příprava sady pro tisk“ na
str. 11.

Požadavky na napájení

Zdička DC IN, 24V
(V pohotovostním režimu méně
než 1 W)

Příkon

Průměr: 52 W nebo méně
Špičkový: 93 W nebo méně

Provozní teplota

5 až 35 °C

Rozměry

Přibližně 185 × 62 × 302 mm
(š/v/h, kromě vyčnívajících
částí, chrániče papíru
a podstavců)

Hmotnost

Přibližně 1,75 kg
(bez inkoustové pásky,
tiskového papíru a síťového
adaptéru)

Dodávané příslušenství

Viz „Kontrola obsahu balení“
na str. 4.

■ Adaptér fotoaparátu

Rozměry

Přibližně 124 × 45 × 65 mm
(š/v/h, kromě vyčnívajících
částí)

Hmotnost

Přibližně 90 g (bez kabelu)

Provozní teplota

5 až 35 °C

■ Síťový adaptér AC-S2422

Požadavky na napájení

100 V až 240 V~, 50/60 Hz, 1,5
až 0,75 A

Jmenovité výstupní napětí

24 V, 2,2 A (špička 3,7 A po 6,5 s)

Rozměry

Přibližně 60 × 30,5 × 122 mm
(š/v/h, kromě vyčnívajících
částí)

Hmotnost

Přibližně 305 g

Provozní teplota

5 až 35 °C

Design a technické údaje mohou být změněny bez
předchozího upozornění.

*1: Při použití matrice 16 × 16: 300 × 16 = 4 800
dpi

*2: Při použití matrice 12,7 × 12,7: 300 × 12,7 =
3 810 dpi

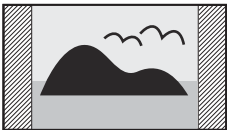
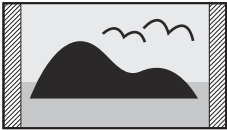
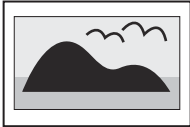
*3: Baseline JPEG s kvantizací 4:4:4, 4:2:2 nebo
4:2:0

Domovská stránka zákaznické podpory
Nejnovejší informace zákaznické podpory
najdete na adrese domovské stránky:
<http://www.sony.net/>

Možnosti zobrazení obrazů

■ Možnosti zobrazení

Televizor s vysokým rozlišením může v plném rozlišení zobrazit 1920×1080 pixelů a jeho poměr stran je 16:9.

Velikost obrazu	Obrazy na televizoru s vysokým rozlišením	Tiskový papír (3:2)
Normální (4:3)	 : Pruhy tmavé barvy.	 Horní a spodní okraj je mírně oříznutý.
3:2	 : Pruhy tmavé barvy.	 Zobrazí se celý obraz.
16:9		Tisk bez okrajů  Levý a pravý okraj je mírně oříznutý. Tisk s okraji  Celý obraz je mírně zmenšený a vytiskne se celý.

Dodatkowe informacje o tym produkcie i odpowiedzi na najczęściej zadawane pytania są na naszej internetowej stronie Obsługi Klienta.

Další informace o produktu a odpovědi na často kladené dotazy naleznete na našich internetových stránkách zákaznické podpory.

<http://www.sony.net/>



Wydrukowano na papierze wyprodukowanym w co najmniej 70% z makulatury, przy użyciu tuszu na bazie oleju roślinnego, nie zawierającego lotnych związków organicznych.

Vytištěno na papíru, který je recyklován ze 70% nebo více pomocí inkoustu bez VOC (prchavá organická sloučenina) vyrobeného na bázi rostlinného oleje.

Printed in China



3 198774 910